

**Erscheint täglich Abends**  
Sonn- und Feiertage ausgenommen. Bezugspreis vierzig Schilling.  
Bei der Geschäft- und den Ausgabenstellen 1,80 M., durch Boten 2 M., durch  
Hans gebracht 2,25 M., bei allen Postanstalten 2 M., durch  
Briefträger mit Hans 2,42 M.

**Anzeigengeführ**

die 6 gespalten Kleingieße oder deren Raum 15 Pg., für hiesige  
Geschäfts- und Privatanzeigen 10 Pg., an bevorzugter Stelle  
(hinten Text) die Kleinseite 30 Pg. Anzeigen-Annahme für die  
Abends erscheinende Rautenzeitung ab 2 Uhr Nachmittags.

# Thorner Ostdeutsche Zeitung.

**Kristleistung:** Brüderstraße 34, I Treppen.  
Sprechzeit 10—11 Uhr Vormittags und 3—4 Uhr Nachmittags.

**Anzeigen-Annahme für alle auswärtigen Zeitungen.**  
**Gespräch-Anschluß Nr. 46.**

**Geschäftsstelle:** Brüderstraße 34, Laden.  
Geschäft von Morgens 8 Uhr bis Abends 8 Uhr.

**Der redselige französische Marineminister.**

Herr Pelletan, der französische Marineminister, will es durchaus seinem Kollegen, dem Kriegsminister André, gleichthun. In Ajaccio hat er schon von dem „Stoß in das Herz Italiens“ gesprochen, und nun hat er gestern bei einem Bankett, das ihm zu Ehren die Stadtverwaltung in Biscetta veranstaltete, es fertig bekommen, England, Italien und Deutschland in einem Atemzuge herausfordernde Großheiten an den Kopf zu werfen. In seiner Rede begrüßte er Tunis und Algier als afrikanisches Frankreich, wo dasselbe Blut fließe und welches dieselben Ziele hätte wie das französische Mutterland, von dem sie sich meinten würden.

Der Minister hob dann die Wichtigkeit Biscetta's als Mittelpunkt der Verteidigung Frankreichs am Mittelmeer hervor und prophezeite, daß es ein neues Karthago sein werde, ohne die Laster und die Roheit des alten Frankreich wolle aus dem Mittelmeers Meere kein französisches Binnengewässer machen. Es sei geheilt von seinen Träumen von Weltherrschaft, aber ein Teil des Mittelmeeres sei französisch und werde französisch bleiben. Mit Biscetta, der mächtigen Schutzwehr, die in gleicher Weise für den Angriff günstig gelegen sei, ferner mit Korsika und Toulon vermöge Frankreich die Thür zwischen den beiden Hälften des Mittelmeeres trock Malta und Gibraltar offen zu halten. Pelletan betonte, er wünsche keinen Konflikt mit England oder Italien; da man jedoch nicht wisse, was andere thun würden, sei es seine Pflicht, den heiligen Krieg für das französische Vaterland gegen seine Feinde, wer sie auch seien, vorzubereiten. Es gebe in der zivilisierten Welt keine Sicherheit mehr. Am Ende des 19. Jahrhunderts, nach der Niederwerfung Frankreichs durch die Barbarei des alten Germaniens, habe man einen Rückfall ins Gewaltrecht und einen Angriff erlebt, währenddessen die ganze Welt von dem Grundgesetz, daß Gewalt vor Recht geht, beherrscht erschien sei. Wir müssen, schloß Pelletan, alle unsere Anstrengungen darauf richten, das Genie Frankreichs als Quelle der Gerechtigkeit und des Lichtes insatz zu erhalten.

Was mit dem „Rückfall ins Gewaltrecht“ gemeint ist, ob die Fauchoda-Affäre oder der Burenkrieg, bleibt zweifelhaft. Sicher ist nur, daß Pelletan in gleicher Weise gegen England, Deutschland und Italien spitzte. Herr Delcassé dachte von diesen Leistungen, die sehr geeignet sind, die Zirkel seiner auswärtigen Politik zu stören, nicht sonderlich erbaut sein. Darauf hat etwas Wahrscheinlichkeit für sich eine Nachricht des, freilich dem Ministerium Combes sehr übel gesinnten Blattes „Echo de Paris“, welches behauptet, der Minister des Außenfern führe lebhaft Klage darüber, daß der Ministerpräsident es dem Kriegsminister und dem Marineminister gestatte, ihren rednerischen Gestalten freien Lauf zu lassen. Delcassé habe schon anlässlich der Rede Pelletans in Ajaccio den französischen Botschafter beim Quirinal beauftragt, dem italienischen Minister des Außenfern hierauf bezügliche Erklärungen abzugeben.

Dem „Tempo“ zufolge fügte Marineminister Pelletan am Schlusse seiner in Biscetta gehaltenen Rede hinzu, daß die Fragen, welche die vorhergehenden Redner gestellt hätten, ihn in großer Gefahr gefürzt hätten. Er sei noch nicht daran gewöhnt, Minister zu sein, und fürchte, über Dinge zu sprechen, welche ausschließlich den Minister des Außenfern angehen. Er sei aber unter Freunden; wenn ihm seine Zuhörer versprächen, nichts darüber zu sagen, dann gestehe er ihnen, daß er in vielen Punkten ihre Meinung teile. „Liberté“ sagt, daß die ungestüme Beredsamkeit Pelletans die Zuhörer sehr überrascht habe. Pelletan verdiene mit Recht den Beinamen „Admiral Bombardon“. „Français“ bepricht die Rede, welche Pelletan in Ajaccio gehalten hat, sehr absällig und meint, Pelletan sollte doch wissen, daß es einem Minister nicht zukomme,

seinen plötzlichen Eingebungen auf der Rednertribüne bei Banketten zu gehorchen. „Journal des Debats“ veröffentlichte weder die Rede Pelletans, noch bespricht es dieselbe.

**Deutsches Reich.**

Die Unterkommission der Zolltarifkommission tritt am 18. September zusammen. Die Beratungen der Zolltarifkommission selbst beginnen bekanntlich am 22. September. Bis dahin wird Graf Posadowsky von seinem Urlaub zurückerwartet. Die Aufgabe der Unterkommission besteht in der Hauptaufgabe darin, Unebenheiten in den Beschlüssen der ersten Besprechung zu beseitigen. Außerdem wird man voraussichtlich die Geschäftsdistribution für die zweite Besprechung der Kommission einer Besprechung unterziehen. Insbesondere handelt es sich dabei um die Frage, ob die Kommission ihre Beratungen wieder beginnt mit dem Zolltarifgesetz oder mit dem Zolltarif. Im Zolltarifgesetz stecken die Hauptstreitfragen, die Mindestzölle und anderes. Es heißt, in den Majoritätsparteien wolle man deshalb diesmal mit dem Zolltarif beginnen. Die Reihenfolge der Beratung ist auch maßgebend für die spätere Beratung im Plenum. Denn wenn bis zum Zusammentreffen des Plenums die Streitfragen aus dem Tarifgesetz in der Kommission noch nicht durchberaten sind, so ziehen sich naturgemäß auch im Plenum diese Fragen bis ans Ende der gesamten Verhandlung hin. Aus diesem Grunde müßte man diese auch für die Gesamthaltung gegenüber dem Tarif maßgebenden Fragen in der Kommission und im Plenum zuerst zur Entscheidung stellen.

Wie die Absperrung der Grenzen auf die Fleischpreise wirkt, zeigt eine Broschüre an den „Vorwärts“ von der tschechischböhmischen Grenze. In Klingenbach, das ca. zwei Minuten von der böhmischen Grenze entfernt liegt, kostet zur Zeit das Pfund Kindfleisch 75 Pf., Schweinfleisch 90 Pf., Kalbfleisch 75 Pf. und Speck gar 1 Ml.! In Markhausen jedoch, 4 Minuten von Klingenbach entfernt und jenseits der Grenze liegend, kostet dasselbe Fleisch: Kindfleisch 58 Pf., also 17 Pf. weniger, Schweinfleisch 60 Pf., also 30 Pf. weniger, Kalbfleisch 64 Pf., das sind 11 Pf. weniger, und Speck 60 Pf., also 40 Pf. pro Pfund weniger! Der „kleine Grenzverkehr“ erlaubt nun den Bewohnern Klingenbachs und Umgegend, zwei bis vier Pfund zollfrei über die Grenze zu schaffen. Natürlich wurde von dieser Vergünstigung bisher ausgiebiger Gebrauch gemacht. Jetzt auf einmal werden ihnen in dieser Beziehung allerlei Hindernisse in den Weg gelegt. Es darf jetzt nämlich von ein und derselben Person nur noch täglich einmal Fleisch aus Böhmen geholt werden. Ja, um zu verhindern, daß die armen Muskinstrumenten-Arbeiter sich billiges Fleisch leisten, muß jetzt jeder, der Fleisch über die Grenze bringt, den Nachweis erbringen, 1. daß noch kein Mitglied seiner Familie an demselben Tage schon Fleisch geholt und 2. daß das Fleisch tatsächlich für seinen eigenen Bedarf bestimmt ist! Auch die Bestimmung, wonach einer für den andern aus seinem Verwandtenkreise Fleisch mitbringen durfte, ist plötzlich in Wegfall gekommen.

Wie die Regierung zum Diebstahl erzieht. Die teuren Fleischpreise beginnen in Berlin (nach dortigen Blättern) eine trübe Erscheinung zu zeitigen: es finden vermehrte Fleischdiebstähle statt. In einem Falle wurde ein altes Mütterchen abgefickt. Unter reichlichem Thianen erguß holte die Alte das entwendete Fleisch aus dem Korb her vor und bat flehenlich, gegen sie kleine Anzeige zu erstatten. Die Greisin, die sich bisher ihr ganzes Leben lang ehrlich durch die Welt geschlagen hatte, ist zur Diebin geworden, um ihren Kindern nach langer Zeit wieder einmal ein Stück Fleisch zum Mittagsbrot vorsezten zu können. Wieviel Elend läßt das ahnen! — Die Schuld kommt über das Haupt der Regierung.

Schritte zur Aufhebung der Grenzsperre zu thun, haben der Stadtrat in Neu-

stadt a. S., in Kaiserslautern, Ludwigshafen, in Ulm und Göppingen, der Magistrat in Hannover und Nordhausen beschlossen. Die Führer der drei liberalen Parteien in der Bremer Bürgerschaft haben den Antrag eingereicht, den Staat zu er suchen, seinen Bevollmächtigten im Bundesrat unverzüglich angesichts der steigenden Fleischpreise die Aufhebung der Viehpferre für die gesamte Reichsgrenze beantragen zu lassen.

Der Verein deutscher Wurstfabrikanten sah gestern in einer zahlreich besuchten Versammlung in Braunschweig eine Resolution, in welcher hervorgehoben wird, daß, wenn das deutsche Fleischergewerbe und die Fleischernährung des deutschen Volkes nicht dauernd auf das Schwefel geschädigt werden soll, die Zukunft australischen Schlachtviehs in größerem Maße unabdingt notwendig sei.

Der Spiritusring macht bekannt, daß sich 90 Proz. des landwirtschaftlichen Kartoffelkontingents bereit erklärt haben, ihre Spiritusproduktion für die am 1. Oktober beginnende Kampagne um 8 Proz. gegen das Vorjahr einzuschränken. Außerdem seien 5½ Proz. des Kontingents in ihrer Erzeugung gebunden. Der Spiritusring hat sich in Anbetracht dessen bereit erklärt, den Genossen vom 1. Oktober an einen auf 36 Ml. erhöhten Abschlagspreis zu zahlen.

Sozialdemokratische Parteitag in München. In der Sitzung am Montag erstaute Reichstagsabgeordneter Au er den Geschäftsbericht, aus welchem hervorging, daß die Partei ein Defizit von 70 000 Mark habe. An Unterstützungen für die Partiprojekte seien in den letzten elf Jahren nicht weniger als 29 441 Mark bewilligt worden. In bezug auf die Polenfrage äußert sich Au er dahin, daß die polnischen Genossen, die fortwährend Mittel zur Pflege ihrer Sonderinteressen von der deutschen Arbeiterschaft verlangten, sich darüber werden müssten, daß, so weit sie in Deutschland arbeiten oder Brot suchen, sie nicht ein vollständig unabhängiger und selbständiger Organismus sein könnten, sondern die Pflicht hätten, sich anzugliedern. Von der Partipresse konstatierte Au er, daß sie keine Fortschritte gemacht habe; sechs der täglich erscheinenden Zeitungen hätten ihren bisherigen Abonnentenstand behalten, 16 gewannen insgesamt 6130 neue Abonnenten, während 15 dieser Blätter etwa 6000 Abonnenten verloren. Besonders wurde über das Defizit der „Neuen Zeit“ Klage geführt. Eine große Lebhafte, zum Teil leidenschaftliche Debatte entstand über die Monatshefte. Hoffmann-Berlin, Bubel, Bebel, verurteilten den Boykott der „Neuen Zeit“ durch Abgeordnete. Heine, Bernstein, David verteidigten die Monatshefte als notwendiges Gegengewicht gegen die einseitig diktatorische „Neue Zeit.“ Die Meinungsfreiheit innerhalb der Partei müsse gewährleistet werden. Die „Neue Zeit“ versucht eine große Gruppe minder zu machen. Einzelne Redner wurden häufig durch Beifall und Widerspruch, auch durch Rufen unterbrochen. Die Debatte wurde schließlich am Dienstag verlängert. — Auch am Dienstag vormittag wurde die leidenschaftliche Debatte über die „Sozialistischen Monatshefte“ und die „Neue Zeit“ noch fortgesetzt. Höchst erregt wurde die Szene durch das Auftreten Stadthagens, der den Redakteur Bloch der „Monatshefte“ persönlich angriff, worauf dieser mit dem Zwischenruf „Gelogen!“ antwortete. Stadthagen nannte das unverharmt, Stadthagen rief zur Ordnung und verbot sich folgender Mißbrauch des Gastes. Den Höhepunkt der Diskussion bildete eine Rede v. Vollmars für die Meinungsfreiheit. Für die „Neue Zeit“ sprachen Kautsky und Clara Zetkin gegen Ulrich und Heine. Große Heiterkeit erregte der Vorschlag Leyendeckers, einen Redaktionsschsel zwischen Bloch und Kautsky vorgenommen. Im weiteren Verlaufe der Sitzung nahm der Parteitag eine Resolution Luxemburg an, welche die endgültige Trennung der Partei von der polnisch-sozialistischen Partei fordert, die als Sondergruppe eigene Reichstags-

kandidaturen in Oberschlesien aufgestellt hat. Zusammen mit der Resolution wurde ein Amendement Bebel angenommen, wonach noch einmal eine Verständigung versucht werden soll. Im Laufe der Debatte hatte auch Bebel das Vorgehen der polnischen Gruppe scharf verurteilt.

Mit den Verhältnissen im deutschen Osten wird sich aller Voraussicht nach demnächst der Kronrat zu befassen haben. Im Kultusministerium fanden bereits Besprechungen über die Verwirklichung der Kulturbestrebungen für die Provinz Posen statt. Es wurde mitgeteilt, daß sich der Kaiser bei seiner neulichen Anwesenheit in Posen unter Ablehnung einer eigentlichen Hochschule für die Errichtung fester akademischer Kurse in Posen entschieden hat. Infolgedessen wurde ein weiteres Vorgehen in diesem Sinne beschlossen.

Nicht weniger als 16 Strafexpeditionen sind nach dem „Kolonialbl.“ von Mitte 1900 bis Ende 1901 in Kamerun erforderlich gewesen.

**Ausland.****Holland.**

Die holländische Thronrede, mit der Königin Wilhelmina am Dienstag die Generalsäte eröffnete, bezeichnet die Beziehungen zu dem Auslande nach wie vor als sehr freundschaftliche. Die Nachwirkung einer Krise, die anderswo ausgebrochen sei, habe der Schiffahrt geschadet; die Lage des Handels und der Industrie sei zufriedenstellend, die der Landwirtschaft nicht ungünstig. Schlechte Einnahmen in einigen Gegenenden Java haben eine große Unterstützung der Betroffenen seitens der Regierung erforderlich gemacht. Die Thronrede kündigt sodann Vorlagen über Erweiterung der Zuckererzeugung, sowie über das Telegraphen- und Telefonwesen an.

Der Bruch zwischen Krüger, Reiß, Leyds, sowie den Burengeneralen vertieft sich derart, daß letztere entschlossen sind, den europäischen Aufenthalt abzukürzen und als bald nach Afrika zurückzufahren, wo das Burenvolk über ihr bisheriges, sowie ferneres Verhalten selbst urteilen soll. Reiß erklärte, er unterscheide sich von den Burengeneralen darin, daß er nicht schweigend die Schändlichkeiten der englischen Politik hinnehme, sondern die Wahrheit sage. Die Generale wurden ebenfalls von der holländischen Regierung angehalten, in den bisherigen Bahnen zu verharren und sich unter keinen Umständen in Gegensatz zu England bringen zu lassen. Die nächste Zeit wird die Entscheidung bringen, ob das Burenvolk sich zur Richtung Krügers oder Bothas bekennen.

**Was geht auf Panama vor?**

Die Landwege von Panama, welche die Grenze von Mittel- und Südamerika bilden, ist seit der Mitte des vorigen Jahrhunderts sehr intensiv in den Vordergrund der politischen Ereignisse getreten und hat damit der südamerikanischen Republik Columbien den Stempel historisch-politischer Bedeutung aufgedrückt. Die bisher höchste Stufe ihrer politisch-wirtschaftlichen Bedeutung erzielte die zum Gebiet Columbiens gehörende Landenge, als im Jahre 1855 die 77 Kilometer lange Panama-Eisenbahn eröffnet wurde, welche die Landenge von Panama bis Colón durchquerte. Im Jahre 1884 wurde endlich die Grundlage zu der zweiten und noch menschlicheren Eisenbahnstufe der politisch-wirtschaftlichen Bedeutung, welche der Panama-Engen zu erreichen beschieden ist, gelegt, denn in jenem Jahre wurde die von Leopoldo Yáñez geplante Kanaleroberbindung zwischen dem Atlantischen und dem Stillen Ozean ins Werk zu setzen begonnen. Es ist bekannt, daß das Yáñez'sche Unternehmen erlungen verlor, daß aber jetzt das schon bestehende Panama-Kanalprojekt auf neuem Fuße in Gang gesetzt wird, da der Kongress der Vereinigten Staaten von Amerika die Regierung die Mittel bewilligt hat, diesen Kanalbau selbst in die Hand zu nehmen.

Als der amerikanische Kongreß im Juli d. J. 170 Millionen Dollars zu diesem Zwecke bewilligte, wurde bei dieser Gelegenheit auch darauf hingewiesen, daß die amerikanische Regierung bei dem Panama-Kanal, den sie der früher geplanten Nicaragua-Linie vorgezogen hat, mit einer Schwierigkeit zu kämpfen haben werde, die politischer Natur ist, nämlich mit den ständigen Wirren in der Republik Columbien, durch welche die Panamalinie geht. Es wurde jedoch damals hierzu bemerkt: Die Vereinigten Staaten von Amerika fühlen sich stark genug, die Landenge von Panama jederzeit zu schützen. Ja, bei den panamerikanischen Politikern dürfte sogar die Erwagung, auf diese Weise gelegentlich einen Vorwand zur Einmischung in die kolumbianischen Verhältnisse zu erhalten, mitgesprochen haben.

Es scheint fast, daß sich diese damals ausgesprochene Mutmaßung schneller bewahrheiten will, als man anfangs annehmen konnte. Die Revolution in Columbien, über deren Fortschritte wir wiederholt berichtet haben, hat so weit um sich gegriffen, daß die kolumbianische Regierung, die nur über ein Heer von 6000 Mann verfügt, ihr ziemlich machtlos gegenübersteht und daß vor allem die Panama-Eisenbahn ernstlich bedroht ist. Eine Meldung aus Washington behauptet sogar, daß die Bahn bereits an einer Stelle zerstört worden sei, doch pflegen bei den amerikanischen Meldungen 25 Proz. übertrieben und 25 Proz. gelogen zu sein. Bedenfalls hat die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika den Kommandanten des vor Panama liegenden Kriegsschiffes "Ranger" mit Weisungen zum Schutze der bedrohten Bahlinie versehen, und möglicher Weise ist unterdessen schon die Besetzung der Linie durch amerikanische Truppen erfolgt.

Die Vereinigten Staaten von Amerika leiten ihr Recht zu einer solchen Besetzung der Panama-Enge aus einem Vertrage ab, den sie im Jahre 1846 mit dem damaligen Neu-Granada, der jetzigen Republik Columbien, abgeschlossen haben, und worin sie sich verpflichten, die Neutralität des Isthmus von Panama zu garantieren und die Freiheit des interozeanischen Verkehrs zwischen dem Atlantischen und dem Stillen Ozean zu sichern. Aus dieser damals übernommenen Verpflichtung folgern die Amerikaner jetzt ihre Berechtigung zu einem militärischen Eingreifen, da die Sicherheit der Panama-Eisenbahn durch die kolumbianischen Revolutionäre gefährdet ist. Bedenfalls wird den Amerikanern niemand dieses Recht streitig zu machen versuchen, die kolumbianische Regierung, welche die nächste dazu wäre, schon deshalb nicht, weil ihr schon an sich die Mittel dazu fehlen, und weil sie nicht einmal mit der Revolution im eigenen Lande fertig zu werden vermag.

Bedenfalls wird man mit gespanntem Interesse auf weitere Nachrichten von der Panama-Enge warten müssen, denn unter den imperialistischen Politikern in Washington herrscht eine starke Strömung, welche die chronischen Wirren in Columbien dazu benutzen will, auf der Landenge von Panama Fuß zu fassen, um auf diese Weise den Panamakanalbau und später den Panamakanal selbst gegen alle Eventualitäten sicher zu stellen. Präsident Roosevelt hat ja gerade in letzterer Zeit sich verschiedentlich zu einem streng imperialistischen Standpunkt bekannt, aber wir glauben trotzdem nicht, daß er nach den wenig günstigen Erfahrungen, welche die Amerikaner mit ihren Kriegsabenteuern gemacht haben, Neigung haben wird, die Republik aufs neue in solche Abenteuer zu hürzen. Dagegen dürfte angesichts der jetzigen Wirren auf Panama vielleicht aus neuer der alte Plan austrauchen, der dahin geht, für die amerikanische Republik einen etwa 10 englische Meilen breiten Landstreifen auf der Landenge von Panama zu erwerben, der den Panama-Kanal einschließt. Bedenfalls scheint sich die amerikanische Politik in nächster Zeit auf der Panama-Enge aktiv beütigen zu wollen.

## Provinziales.

Culmsee, 17. September. Die Kampagne der Zuckerfabrik Culmsee beginnt in diesem Jahre erst am 7. Oktober.

Pr.-Stargard, 16. September. Am Sonntag wurden auf dem Gute Budde das Stallgebäude und der Speicher ein Raub der Flammen. Zwei Fohlen und einige Schweine kamen in den Flammen um.

Nikolaiken Westpr., 16. September. Ein Einbruchsdiebstahl wurde vor kurzem im hiesigen Postgebäude verübt. Die Diebe hatten sich durch ein Kellerfenster Zutritt verschafft und waren nach Aufbrechen des Vorhangeschlosses in den Speicher des Postverwalters eingedrungen. Sodann brachen sie in den Weinkeller des katholischen Geistlichen ein und räumten dort gehörig auf.

Marienburg, 16. September. Aus Lebensmünderdruck hierte sich am Sonntag früh beim Chausseübergang bei Kaminke und Tragheim eine alte Dorfarme aus Tragheim vor den herannahenden Kleinbahnzug. Der Lokomotivführer konnte im letzten Augenblick den Zug zum Stehen bringen. Die Frau kam mit einigen Verletzungen davon. Gestern abend brannte die Installe des Gutsbesitzers Herrn

Wiebe in Parwark, in der vier Familien wohnten, vollständig nieder. Von den Habseligkeiten der Leute konnte nur wenig gerettet werden.

Marienburg, 16. September. Eine Haarnadel 15 Jahre im Körper eines jungen Mädchens. Im hiesigen Marienfrankenhause wurde vor wenigen Tagen von Herrn Sanitätsrat Dr. Włoszczowski dem 22jährigen Dienstmädchen Birlau ein Fremdkörper aus dem Bein entfernt, der anfangs für einen Knochen gehalten wurde, nach vollendeter Operation sich jedoch als eine Haarnadel herausstellte. Das Mädchen hatte nach der "Mar. 3." durchaus keine Beschwerden gehabt, nur bildete sich am Oberschenkel eine kleine Fissel, die einen operativen Eingriff nötig machte, und wobei sich unvermutet die Haarnadel als Ursache herausstellte. Das Mädchen gab an, als 7 jähriges Kind einmal eine Haarnadel verschluckt zu haben.

Danzig, 16. September. Sonnabend nachmittag zerbrach auf dem Turnplatz der Zwangserziehungsanstalt in Tempelburg infolge eines plötzlich entstandenen Wirbelsturmes das Lettergitter, an dem gerade drei Jünglinge der Alstadt turnten. Der eine Knabe wurde von dem umstürzenden Gerüst sofort getötet, der andere wurde schwer verletzt nach dem chirurgischen Stadtazatt gebracht, wo er noch am Sonnabend abend gestorben ist. Der dritte, der sich durch einen Sprung rettete, ist unbeschädigt geblieben.

Passenheim, 16. September. Vorgestern verschied in einem Alter von 100 Jahren die Arbeiterfrau Sylowska von hier. Sie war bis zum letzten Augenblick sehr rüstig und hatte einen klaren Verstand.

Rastenburg, 16. September. Schreckliche Selbstmord verübt hier selbst in der Nacht zum Sonnabend der Briefträger Skupisch aus Eichmedien. Er war krank und hielt sich zur Wiederherstellung seiner Gesundheit in Rastenburg auf. In einem Anfälle von Fieberwohnkletterte Er auf die Brüstung eines Fensters und stürzte sich drei Stock auf den gepflasterten Hof, wo er mit zerschmetterten Gliedern tot liegen blieb.

Lözen, 16. September. Vorgestern abend wurde der Schneidermeister R. von hier, welcher mit Anzügen aufs Land gefahren war, in der Nähe der neuen Baracken auf der Chaussee neben seinem Fuhrwerk bewußtlos im Blute gefunden. Der Hinterkopf war zerschmettert. Gestern nacht ist R., ohne das Bewußtsein wieder erlangt zu haben, gestorben. R. soll Gelder einkassiert haben, die aber bei ihm nicht gefunden wurden.

Tolkemit, 16. September. Ungefähr 1½ Kilometer südlich von Tolkemit liegt die aus vorgeschichtlicher Zeit stammende 73 Meter hohe "alte Burg", eine Wallburg, Zufluchtsort der alten Preußen in Kriegszeiten. Früher bewaldet und Festplatz für die Tolkemiter Sommervergnügungen, ist sie auch jetzt noch, was landwirtschaftliche Schönheit anbetrifft, einer der ersten Punkte an der Haffküste. Herr Bandrat von Ehdorf, als Vertreter der Herrschaft Cadden, kaufte diese Stätte an, um sie möglichst unverändert der Nachwelt zu erhalten. Die verlangte Angliederung an das kaiserliche Gut Cadden, also Ausgemeindung aus Tolkemit, erhielt nicht die Zustimmung der städtischen Behörden. Vor kurzem ist nun der Berg in das Eigentum des Staates übergegangen. Bei ihrer letzten Anwesenheit in Cadden besuchte auch die Kaiserin die alte Burg.

Endkühnen, 16. September. Der Schach von Persien reiste heute früh 1/2 Uhr von Birkenau, wo großer militärischer Empfang stattfand, nach Kurk zu den russischen Manövern weiter. — Der Verkehr in lebendem Gefügel von Russland nach dem Inlande beschränkte sich im vergangenen Monate lediglich auf Gänse. Es wurden ca. 450 000 Stück Gänse in etwa 350 Wagen nach hier überführt, wovon ein kleiner Teil für unsere Provinz zum Versand gelangte, während der weitaus größte Teil, wie alljährlich, weiter nach dem Westen zu, hauptsächlich nach den Provinzen Brandenburg und Pommern, befördert wurde.

d. Argenau, 16. September. Am Sonntage wurde der Arbeiter Bitter von hier an der Lipper Chaussee mit fast abgeschnittenem Ohr und zerstückeltem Fuße bewußtlos aufgefunden. Er wurde sofort zum Arzte gefahren, verbunden, und dann nach Nowitzlau ins Krankenhaus gebracht. Da er nicht vernehmungsfähig war, konnte die Ursache seiner Verlegung nicht festgestellt werden. — In der Nacht vom Sonntage zum Montag brachen Diebe in den Keller des Kaufmanns Krüger ein und entwendeten einen großen Posten Ware. — Am Sonntag, den 7. d. Mts., begab sich der Büdner Hoffmann aus Staff, ein Mann in den sechzig Jahren, nach Dombie in das dortige Gasthaus und kehrte nicht mehr zurück. Nach 8 Tagen stand man ihn in einem Dorfloch bei Kempa als Leiche. Bedenfalls ist er in der Dummetheit hingeraten und ertrunken.

Bromberg, 16. September. Nicht geringes Aufsehen erregt das vor mehreren Tagen plötzlich erfolgte Verschwinden des Buchhalters W. im Dampfsägewerk der Firma Karl B. hier selbst. Tags vor seinem Verschwinden war er mit Verwandten und Freunden zusammen und man besprach, nächsten Tages zu einem Geburtstagsfest zusammenzutreffen. Zu diesem kam W. aber nicht und es stellte sich heraus, daß der selbe, nachdem er an jenem Abend noch eine Restauration hier selbst besucht und dort einige Zeit verweilt hatte,

gar nicht nach Hause gekommen und auch nicht im Geschäft gewesen war. Gegen ihn liegt nichts vor, was die Ursache zu seinem Verschwinden sein könnte. Er war verlobt mit der Tochter eines wohlhabenden Besitzers aus Langenau und im nächsten Monate sollte die Hochzeit sein, zu der jetzt schon Vorbereitungen getroffen wurden. Man muß daher, da auch sonst seine Verhältnisse geordnet waren, annehmen, daß bei seinem Nachhausegange in der Nacht zum 11. d. Mts. ihm ein Unglück zugestoßen oder daß hier ein Verbrechen vorliegt.

Gnesen, 16. September. Fast sämtliche in der Stadt Gnesen an den Platzäulen angebrachten Plakate mit der Ansprache des Kaisers sind, obgleich sie ganz oben angebracht sind, abgerissen oder mit einem Stock oder Schirm durchstoßen worden.

Tirschiegel, 16. September. Während des großen Sturmes, der am Sonnabend wütete, wurde der Schäfer Stephan Maschekski in Vorwerk Kaliske bei Lewitz von einem herabfallenden Ast einer Pappel erschlagen. Der Unglücks hinterläßt eine Witwe mit neun unmündigen Kindern.

Slaigirren, 16. September. Die unsinnige Wette, bei der ein hiesiger angehender Bürger seinen Tod gefunden hat, wird jedenfalls ein gerichtliches Nachspiel haben. Kurz nach dem Tode verbreitete sich das Gerücht, daß in den dem Verstorbenen gereichten Schnapsreiner Spiritus gemischt war. Bei der gerichtlichen Leichenschau stellte sich heraus, daß der Tod durch akute Alkoholvergiftung mit hinzutretendem Herzschlag erfolgt ist. In der Leiche wurden über 1/2 Liter Spirituosen vorgefunden. Diese sowie verschiedene Leichenteile wurden nach Berlin zur näheren Untersuchung gesandt.

Ostrowo, 16. September. In Zehnszona wurde eine unter Führung der Wirtsfrau Byjok stehende Schmugglerbande ermittelt und festgenommen.

Beuthen O-S, 16. September. Beim letzten Gewitter schlug der Blitz in das Haus eines Stellenbesitzers in Woishnitz, fuhr durch den Schornstein in die Stube und tötete dort ein junges Ehepaar, welches gerade beim Abendessen saß. Ein in der Wiege liegendes Kind blieb unversehrt.

## Lokales.

Thorn, den 17. September 1902.

### Tägliche Erinnerungen.

18. September 1786. Justinus Kerner geb. (Ludwigburg.)  
1806. Heinrich Laube geb. (Sprottau.)

— Personalien. Dem Bahnwärter a. D. Gotfried Haak zu Podgorz im Kreise Thorn ist das Allgemeine Ehrenzeichen verliehen worden, der Postassistent Brix ist von Löbau nach Thorn versetzt.

— Königl. Gymnasium. Herr Gymnasialdirektor Dr. Kanter tritt am nächsten Dienstag den ihm für eine Studienreise in Italien gewährten achtwöchentlichen Urlaub an und wird in allen direktorialen Dienstgeschäften nach Verfügung des Königl. Provinzial-Schul-Kollegiums zu Danzig von Herrn Professor Herford vertreten werden.

— Reichsbau. Am 1. Oktober cr. wird in Neu-Ruppin eine von der Reichsbankstelle in Brandenburg a. H. abhängige Reichsbanknebenstelle mit Kasseneinrichtung und beschrauktem Giroverkehr eröffnet werden.

— Die Einweihung der Marienkirche auf der Marienburg hat der Maler William Bapé im Auftrage des Kaisers bildlich dar gestellt. Dem Künstler war zu den Festen eine besondere Einladung des Monarchen zugegangen, und er hat nun den Auftrag des Kaisers durch eine größere durchgeführte Skizze erfüllt, die ein fesselndes Bild der malerischen Szenen gibt. Das Ganze ist als Triptychon behandelt. Links ist der Einzug des Kaisers und des Prinz-Regenten Albrecht dargestellt, die angethan mit dem schwarzen Samtmantel der Johanniter sich mit großem Gefolge über die Zugbrücke nach dem Hochmeisterschloß begeben, an den Seiten stehen im Spalier die Ritter in alter Ordenstracht; den Hintergrund bildet die gotische Backstein-Architektur mit ihren Giebeln und Zinnen. Das mittlere Hauptbild gewährt einen Blick in das Schiff der mit neuem Glanz wieder hergestellten Kirche. Hier sitzen der Kaiser und der Prinz-Regent nebeneinander in der Mitte des Schiffes auf dem Hochmeisters thron; auf den Chorstühlen an den Seiten erscheinen die Ehrenkommendatoren und Kommandatoren, sowie die Ritter des Ordens. Das dritte Bild zeigt das Prachtstück des reichvergoldeten, dreiflügligen, geschmückten Hochaltars: hier erblickt man die Kaiserin mit ihrem Gefolge und im Bodenrund die Gäste des Kaisers: die Deutsch-Herren aus Österreich, die englische Abordnung und die Herren von der Balley Utrecht. Wie verlautet, ist das Bild als ein geschichtliches Dokument auf Befehl des Kaisers dem Hohenzollern-Museum überwiesen worden.

— Nun bevölkern sich die Städte wieder mehr von den allerorts zurückkehrenden Sommer ausflüglern, denn die Luft ist bereits kühler geworden, die Vegetation fröhlicher und die Bäume tragen bereits das Zeichen des absterbenden Lebens und ihre welkenden gelben Blätter innern den denkenden Menschen an die Hinfälligkeit alles Irdischen; doch der wahre Naturfreund und sinnige Beobachter wandet dem Tempel der Schöpfung nie den Rücken, er versteht auch die herbstlichen Schönheiten der Natur. Statt des frischen lebendigen Grün erfreut jetzt das Auge die Mannigfaltigkeit der sich in verschiedenen Schattierungen färbenden Blätter; den Rosenduft erzeugt der zarte, würzige Geruch des reisenden Obstes. Während uns im Sommer die Hitze drückt, und die gewittertschwarze Luft wie Blei auf uns lag, unser Blut verdickte und ein Gefühl des Unbehagens erzeugte, das uns zu murren zwang, fühlen wir uns jetzt erfrischt durch die angenehme Kühle und besonders erleichtert durch die Reinheit der Luft. Denn gerade diese Reinheit in der Atmosphäre ist ein ganz besonderer Vorzug der ersten Hälfte des Herbstes. Keine Zeit im Jahre ist darum auch so geeignet zum Besteigen der Berge wie die jetzige. Jeder Reisende weiß zu erzählen von der Anstrengung, mit welcher er in heißer Sonnenglut irgend eine Spize erklimmen hat, nur um einen halben Tag in Wolken zuzubringen, da bekanntlich die höchsten Berge die meiste Zeit im Jahre sich jungfräulich verkleidet halten, gleichsam als wollten sie dem prophanen Auge des gewöhnlichen Tourenläufers in den Sommerferien sich entziehen. Nur der sinnige Beobachter der Natur, welcher die Sache besser versteht und eine geeigneter Zeit auszuwählen weiß, zeigen sie sich in ihrer ganzen Klarheit, lassen ihm die Wunder der Natur unter seinen Füßen schauen und seine Blicke über die weitesten Gefilde schweifen, daß sich sein Gefühl daran erhebt und sein Herz erwärmt. Vor Eintritt der Oktober, jedoch meist Novemberstürme haben wir ferner die Zeit der wenigsten Winde. Friedliche Stille herrscht in Flur und Wald im Gegensatz zu dem ohrbeleidigenden Geräusch der Großstadt, dieses die durch geistige, mechanische oder einseitige Arbeit überangestrennten Nerven kränkt reizend und jene, dieselben stärkend. Der Herbst ist mehr für den von inneren Gefühlen beherrschten Menschen, welcher dessen melancholisches Stimmungsbild vertritt. Er gleicht einem gereisten Manne, der die Stürme des Lebens hinter sich hat und sein Leben in stiller Zufriedenheit beschließt.

— Die Jagd hat nun wieder begonnen und mit ihr die Wild dieberei. Bei dieser Gelegenheit sei darauf aufmerksam gemacht, daß der "Allg. deutsche Jagdschutzverein" nach § 2 seiner Statuten einem jeden, der einen Wilddieb oder Veräußerer resp. Käufer gestohlenen Wildes derart anzeigen, daß er bestraft werden kann, eine Belohnung bis zu 100 M. gewährt, welche nach erlangter Rechtskraft des Erkenntnisses bzw. der Strafverfügung erstattet wird. Stat. der Geldzahlung kann dabei auch eine Verleihung von Gewehren, Hirschängern und sonstigen Jagdutensilien erfolgen. Auch kann der genannte Verein außerordentliche Unterstützungen den in Ausübung ihres Dienstes von Wildbeibienen verwundeten Forst- und Jagdschutzbeamten, sowie bei eintretendem Tode ihren Witwen und Waisen bewilligen.

— Auf zum Turnen! Herbstlich fühler werden die Tage, länger die Abende und enger die Fesseln, die uns an das Haus und in die dumpfen Wände bannen. Es sind in der That Fesseln — dieser Erkenntnis verschließt sich kein Denkender; nur darüber, wie man sich ihnen entziehen könne, herrscht vielfach Unkenntnis und irre Meinung. Da dürfte es denn angenehm und erwünscht sein, auf etwas aufmerksam gemacht zu werden, was geeignet ist, diese fühlbare Lücke auszufüllen. Wir meinen das Turnen. Besonders in unserem Turnverein hat sich eine stattliche Anzahl jüngerer Männer und älterer Herren zusammengeschafft. Hier sich anzureihen zum fröhlichen Bunde sei jeder herzlich eingeladen. Wer erst den Segen des Turnens an sich empfinden, der wird die beständigen Mahnungen der Aerzte verstehen und stets neue Freunde dem Turnen zuzuführen bereit sein. Wer da glaubt, ein anstrengender Betrieb verlange für den Abend Ruhe, befindet sich im Irrtum; es ist Thatsache, daß auch nach anstrengender Tagesarbeit das Turnen am Abend den Körper erfrischt und dem Geiste die fröhliche Spannkraft wiedergibt, deren wir im Alltagsleben so sehr benötigen. Leichter und rascher läuft das Blut durch die Adern und die leidigen Nerven finden eine wohlthätige Abspannung, eine Beruhigung. Darum auf zur Turnhalle!

— Kartoffelgift. Unsere Kartoffel stammt aus einem gefährlichen Geschlecht; denn ihre nächsten Verwandten gehören zu den schlechtesten belemundeten Wesen in der Pflanzenwelt. In der Gattung Solanum steht die Kartoffel unmittelbar neben der giftigen Sippe der Nachtschatten. Wir wollen nun niemand eine üble Meinung von der Kartoffel beibringen, aber man muß zugestehen, daß schlechte Gesellschaft immer etwas absäfft. In einem Teil der Pflanze, der allerdings nicht gegessen wird, nämlich in der Frucht, ist tatsächlich dasselbe Gift enthalten wie im Nachtschatten, das Salolin. Vergiftungen durch die eigentliche Kartoffel kommen selten vor; einige Fälle aber sind verbürgt. Es gibt eine Zeit, in der die Gefahr der Giftbildung in der

Kartoffel am größten wird, das ist die Zeit, wenn die Reimung und Wurzelung beginnt. Dann findet sich das Gift hauptsächlich in der Schale und an der Wurzel der Augen oder Schöpplinge. Die Art der Vergiftung gleicht der durch Strychnin, ist aber weniger schlimm. Schüttelfrost, Hitze der Haut, beschleunigter Puls und Leibschmerzen sind die ersten Zeichen; dann erscheinen rötliche Flecken auf der Haut, endlich Schwellung der Muskeln an Nacken, Schultern und Armen. Auch Unfähigkeit zur Bewegung der Arme, Schmerzen in allen Knochen, roter Ausschlag im Gesicht und auf dem Körper mit blasenartigen Schwelungen der Augenslider sind beobachtet. Immerhin geben die vorgelommenen Fälle von Kartoffelvergiftung keinen Grund zur Beunruhigung, da ein wirkliche giftige Kartoffel ein seltenes Ding ist. Wahrscheinlich kommt das Gift nur im Keim, regelmäßig aber in sehr kleiner Menge vor, die sich jedoch bei einer keimenden, runzlig und krank werdenden Kartoffel vermehren und in die Schale und in die Augen übergehen kann. Die Gefahr ist um so geringer, als solche Kartoffel schon wegen ihres schlechten Aussehens fortgeworfen wird; ferner weil doch die Schalen nicht mitgeessen werden.

**Einbürgerung von Ausländern.** Eine problematische Existenz führen die Söhne und Enkel der vor vielen Jahrzehnten nach Preußen eingewanderten russisch-polnischen Ueberläufer, die sie weder auf preußischer noch auf russischer Seite als Staatsangehörige anerkannt werden. In letzter Zeit haben sich die Verhältnisse dadurch zu ihren Gunsten verändert, daß sie beim Eintritt in das militärische Alter im Falle ihrer Tauglichkeit für den Militärdienst in den preußischen Staatsverband aufgenommen werden. Sind sie gegen Dienstuntauglich, so unterbleibt dies. Wie drückend ihnen dies ist, ergiebt sich aus der freudigen Bereitwilligkeit, mit welcher die jungen Leute sich zum Militärdienst melden.

**Die Beamten in den Ostmarken** zu Hausbesitzern zu machen und dadurch das provinzielle Gefühl zu stärken und sie mit ihren Familien an die Osthälfte zu fesseln, ist nach Angabe in der Presse der Zweck eines zwölften Millionen-Kredits, der in dem nächsten Staatshaushalt verabschiedet werden soll, zu Bauprämiens und zu Baugeldern für Beamte, die sich ein eigenes

Haus errichten wollen. Die Prämie betrage je 3000 Mark und werde bedingungslos gegeben. Die Prämien sollen nur Beamten in kleinen Städten gewährt werden. Die Baugelder sollen mit 3 p. Bt. verzinst werden, wobei ein Drittel zur Amortisation verwendet wird. Die Häuser sollen nur eine, höchstens zwei Wohnungen enthalten und villenartig gebaut werden. In Bromberg ist als Terrain die Gegend von Bleichenfelde in Aussicht genommen. Aufgrund dieser Mitteilungen seitens des Vorsitzenden des Bromberger Beamtenvereins Oberregierungsrat Frhr. v. Lützow beschloß die Versammlung des Vereins die Gründung einer "Beamten-Eigenhaus-Baugenossenschaft", und 161 Herren vollzogen schriftlich ihren Beitritt. Als Beitrag hat jedes Mitglied 300 Mark zu zahlen. — Auch der "Frank. Ztg." schreibt man aus Bromberg, es würden daselbst gegen diese Maßnahme mancherlei Bedenken erhoben. So sei darauf zu verweisen, daß solche von den Städten losgelöste, isolierte Beamtenkolonien doch nur jene Absonderung befürdern können, die Graf Bülow selber beklagt und nicht dulden zu wollen erklärt hat. Der Zweck, den die Regierung im Auge hat, wäre durch Gewährung von Funktionszulagen an die im Osten thätigen Beamten und Lehrer zu erreichen. Die Beamtenschaft selber hat natürlich ihre Freude an dem Geschenk; nur die Reichsbeamten teilen sie vorläufig nicht, da sie nicht wissen, ob sie auch bedacht werden können, und sind etwas neidisch.

**Ausweisung polnischer Kolonisten.** In der zum Ansiedelungsgute Dembowalanka gehörigen Kolonie Jaworze sind vom Besitzer vor vielen Jahrzehnten polnische Ansiedlungspächter, die sogenannten Kolonisten, zugelassen, welchen zwar die errichteten Häuser gehören, nicht aber auch der Grund und Boden, auf dem diese Häuser stehen. Der Pachtvertrag ist jetzt abgelaufen und von der Ansiedlungskommission nicht wieder erneuert worden. Die polnischen Kolonisten haben die Aufforderung erhalten, ihre Häuser an die für sie bestimmten deutschen Nachfolger zu verkaufen oder zu entfernen und die Kolonie zu räumen. Der in der Kolonie alt gewordene Wortsführer der Kolonisten, welcher den deutschen Namen Klinger führt und dessen Großvater noch Deutscher gewesen ist, will sich jetzt nach Berlin begeben, um beim Kaiser persönlich wegen Weiterbildung der polnischen Ansiedler in Jaworze vorstellig zu werden. Er ist der Meinung, daß das Verfahren der Ansiedlungskommission nicht mit der Posener Rede des Kaisers in Einklang zu bringen sei.

**Verkehrsicherung.** Nachdem darüber Klage geführt ist, daß das Lokomotivpersonal gerade bei Bahnhöfen ohne Rücksicht auf etwaige dort befindliche Fuhrwerke und Reiter häufig Dampf abläßt, wodurch Pferde leicht scheu gemacht werden, hat der Minister der öffentlichen Arbeiten Anlaß genommen, die Eisenbahn-

direktionen anzuweisen, daß die strengste Befolgung der einem solchen Vorgehen entgegenstehenden Bestimmungen der Dienstanweisungen für Lokomotivführer und Heizer in geeigneter Weise überwacht wird.

**Westpreußische Hufbeschlag-Lehrschmiede zu Danzig.** Der nächste Kursus für Schmiedemeister und Gesellen beginnt am 1. Oktober d. J. Der Kursus dauert drei Monate; am Schlusse wird eine Prüfung von der Prüfungskommission der Lehrschmiede abgehalten. Anmeldungen sind zu richten an den Arzt Herrn Wünsch und Lehrschmiedemeister Lohse.

**Manöver-Flurschäden.** Nach einer Verfügung der Minister des Krieges und des Innern müssen zur Abschätzung von Manöver-Flurschäden Sachverständige aus Nachbarkreisen augezogen werden, wenn auch nur ein Sachverständiger des von Flurschäden betroffenen Kreises Flurschaden erlitten hat.

**Das Manöver ist beendet,** die hiesigen Regimenter sind heute nach in fünf Sonderzügen wieder nach Thorn zurückgekehrt. Nun erfolgt der Abschied der in ihre Heimat zurückkehrenden Reserveisten, die heute vormittag entlassen worden sind. Zum letzten Mal tritt der vom Sonnenbrand gebräunte Sohn des Mars den Gang zu seiner Köchin an, um hier zärtlichen Abschied zu nehmen. Und an der Thür des Hauses, wo

"die Herrschaft wohnt, da steht "Sie", bereits angethan mit der besten weißen Schürze und thränenumflorten Augen, und wartet auf "Ihn", an dessen Arm sie so manchesmal stolz dahingeflüchtet ist, der sie im Tanze so manchesmal fröhlich herumgeschwenkt hat und der sie nun heute zum letzten Male an die tapfere Brust zieht. Da werden nun noch zärtliche Schwüre gewechselt, schöne Zukunftspläne geschmiedet, und so mancher Kuß wird hin und her gegeben. Dann aber entführt das schnaubende Dampfschlaf die jungen Krieger der fernern Heimat entgegen. Noch einmal grüßen die trauten Türe der Garnisonstadt, wo man Freud und Leid erlebt hat, herüber, noch einmal erblickt man am Bahnhof die altsbekannten treuen Gesichter der zurückbleibenden Kameraden, dann ertönt ein Pfiff und fort geht's, heim zu Muttern, wo der Reservemann im Alltagstreiben bald die fröhliche Soldatenzeit und wohl auch sehr oft die treue Köchin vergißt.

**Goldene Hochzeit.** Am 26. d. Ms. begeht der frühere Schachtmaster Herr Fr. Bengsch aus Mocker mit seiner Gemahlin das Fest der goldenen Hochzeit.

**Kriegsgericht.** Die Musketiere Wilhelm Wasznewski (früherer Maurer aus Danzig) und Eduard Busch (Schleifer aus Elberfeld) von der 5. Komp. Inf.-Regts. Nr. 61 hatten sich wegen Fahnenflucht, verschiedener Diebstähle und anderer strafbarer Handlungen vor dem Kriegsgericht der 35. Division zu verantworten. Wasznewski wurde zu zwei Jahren einem Monat Buchhaus und Busch zu drei Jahren sechs Monaten Buchhaus verurteilt. Außerdem wurde gegen beide auf dreijährigen Chorverlust, Verbesserung in die zweite Klasse des Soldatenstandes, Entfernung aus dem Heere und Stellung unter Polizeiaufsicht erkannt. Der Vertreter der Anklage hatte gegen Wasznewski 8 und gegen Busch 10 Jahre Buchhaus beantragt.

**Verhaftet wurden 3 Personen.**  
— Temperatur morgs. 8 Uhr 13 Grad Wärme.  
— Barometerstand 27,8 Zoll.  
— Wasserstand der Weichsel 0,70 Meter.  
— Gefunden am Grüzmühlenbach 2 Kisten Zigarren, an der Weichsel eine anscheinend silberne Damen-Remontoiruhr.

### Kleine Chronik.

\* Ein kleiner Reinfall. Bei einem bekannten Breslauer Rechtsanwalt mit vorwiegend kriminalistischer Praxis, so schreibt die "Bresl. Ztg.", erschien dieser Tage nach vorher telegraphisch eingeholter Ankündigung über die Sprechstunden ein stattlicher Herr, der sich als Inspektor Kirchner, in Stellung bei Graf Bücker auf Al.-Tschirn vorstellte und dann also fortfuhr: "Sie werden gewiß in der Zeitung gelesen haben, Herr Rechtsanwalt, daß der Herr Graf und ich wegen Herausforderung zum Zweikampf verurteilt worden sind. Der Herr Graf ist nun entschlossen, in dieser Sache die Entscheidung des höchsten Gerichtshofes anzurufen und hat mich deshalb entsandt, um die Sache in Ihre bewährten Hände zu legen." Der Anwalt strich sich darauf lächelnd den Bart und erwiderte: „Hm, ich weiß die Ehre, die der Herr Graf mir zugedacht hat, zu schätzen. Bevor wir jedoch weiter verhandeln, halte ich es für angezeigt, Sie darauf aufmerksam zu machen, daß Sie einen jüdischen Anwalt vor sich haben.“

— Tableau! — „Nicht möglich!“ rief, bis an den Stehkrägen erröternd, der Abgehandte des Rauhgrafen, — „der Name ist doch gar nicht — — und Herr Rechtsanwalt waren dem Herrn Grafen von so zuverlässiger Seite so warm empfohlen! Doch unter den Umständen — — Und noch einige Entschuldigungen hervorstoßend, konzentrierte der Herr Inspektor sich rückwärts.

\* Vom Schlag gerührt. Oberstleutnant Ludwig vom Infanterie-Regiment Nr. 98 in Meß wurde nach einer Manöverübung bei Dienze während der Kritik vom Schlag gerührt und verstarb alsbald.

\* Ein Fall von Soldatenmisshandlung hat in Meß seine Sühne gefunden.

Die "Köln. Ztg." berichtet darüber: Der Kanonier Bolke hatte im März einen Selbstmordversuch verübt, indem er sich eine Revolverkugel gegen den Kopf schoss. Die Verlezung war jedoch nicht tödlich gewesen, und Bolke war nach seiner Heilung in die Heimat entlassen worden. Das sächsische Kriegsministerium veranlaßte jedoch eine kriegsgerichtliche Untersuchung über den Fall, die folgendes ergab: Bolke, ein schwefälliger, weil lungen schwacher Mensch, war bei seinen nicht hervorragenden Leistungen das Schmerzenskind des Truppenteils gewesen, was der Unteroffizier Wiehr zur Veranlassung nahm, ihn wiederholz zu misshandeln. Auch der Unteroffizier Trautmann, der damals noch Obergreiter und stellvertretender Korporalschaftsführer war, behandelte Bolke regelmäßig in rohster Manier, entzog ihm verschiedentlich das Mittagessen, überhäufte ihn dagegen mit Extraarbeiten. Einmal stieß er ihm den Flintenbolzen gegen die Brust, daß er hintenüber sank, ein ander Mal als Bolke nicht "sorscht" genug in das Unteroffizierzimmer trat, schickte er ihn 15- bis 20 mal zum Fenster hinaus und um das Gebäude herum. Schließlich hegte er die anderen Kanoniere unter Drohungen auf, den Bolke zu misshandeln, was denn auch geschah; wie die Leute behaupten, nur aus Furcht vor dem Unteroffizier. Bolke habe sich denn auch kaum gewehrt, sondern nur vorher gebeten, ihn nicht zu arg zu schlagen. Die Kanoniere kamen in der Verhandlung mit je drei Tagen mittleren Arrest davon, der Unteroffizier Wiehr mit vier Wochen. Der Hauptmann Trautmann hingegen, dessen schlagende Faust die ganze Korporalschaft schon gefühlt hatte, erhielt acht Monate Gefängnis und wurde degradiert.

\* Hinrichtung. Die aus Russland stammende unverheirathete Veronika Kudzierska, die am 15. Februar vom hannoverschen Schwurgericht zum Tode verurteilt wurde, weil sie ihre drei unehelichen Kinder ermordet hatte, wurde gestern früh durch den Schaftrichter Engelhardt aus Magdeburg in Hannover mittels Guillotine enthauptet.

\* Eine internationale Briefmarke! Man hat in den letzten Jahren wiederholt davon gesprochen, daß sich die Einführung einer Weltpostmarke empfehlen dürfte, aber greifbare Vorschläge nach dieser Richtung sind bisher noch nicht gemacht worden. Wie uns von postpolitischer Seite mitgeteilt wird, ist die Einführung einer Weltpostmarke nur noch eine Frage der Zeit. Man hat in Frankreich bereits in Vorschlag gebracht, Kartenbriefe mit bezahlter Antwort im internationalen Verkehr einzuführen, nachdem sich das System der "Postkarten mit Rückantwort" in allen Kulturstaaten bewährt hat. Aber diese Kartenbriefe erfreuen sich in der Geschäftswelt keiner besonders guten Aufnahme. Auch ist der Raum für Mitteilungen immerhin ein beschränkter. Man hat daher die Frage der Einführung einer Weltpostmarke in Erwägung gezogen. Nach Art der belgischen Sonntagsmarken würde die Weltpostmarke, die Korrespondenz mit dem Auslande dient, wie die 20 Pf.-Marke der Reichspost, die 25 ctm-Marke Frankreichs, die 2½ Pence-Marke Englands blonde Farbe erhalten und aus zwei Teilen bestehen: der eigentlichen Briefmarke um einem durch Perforierung von ihr getrennten Coupon, worauf die Worte "Antwort — Reponse" zu lesen sind. Die Antwortmarke hat natürlich nur Gültigkeit nach dem Lande ihrer Herstellung, dessen Namen sie führt. Der Vorteil der Einführung einer solchen Marke liegt auf der Hand. Der Geschäftsmann kann Anfragen, die ins Ausland gehen, mit Leichtigkeit das Postamt für die Rückantwort belegen und dann auch mit Sicherheit auf eine Beantwortung seiner Anfrage rechnen!

\* Waldbrände. Im Staate Washington sind infolge von Waldbränden viele Menschen umgekommen. Bis jetzt sind 38 Leichen aufgefunden worden, außerdem werden noch viele Pflanzen und sonstige Landbewohner vermisst. Auch der in den Nadelholzbeständen angerichtete Schaden ist bedeutend.

### Neue Nachrichten.

Halle, 17. September. Im Kampf mit Wild Vieh wurde gestern abend bei Wölmis der Gendarmerie-Hund erschossen. Ein Wild Vieh blieb ebenfalls tot auf dem Platz. Seine Leiche wurde von seinen Genossen bis zur Unkenntlichkeit verstimmt.

Weimar, 17. September. Nach dem furchtbaren Unwetter der letzten Woche sind abermals verheerende Wollenbrüche über ganz Thüringen niedergegangen. Die Ortschaften Heurthen in vollständig unter Wasser gesetzt, die Bewohner retteten sich durch Flucht in die Häuser. Die Heiligenstädter Flur bildet einen riesigen See. Im Geraer Land ist die gesamte Herbstsaison vernichtet. Viele Personen schwelten in Lebensgefahr, drei sind getötet. Der durch das neue Unwetter angerichtete Schaden beträgt abermals viele Millionen.

München, 17. September. Der Professor der Reichskunde Konrad von Mauzer ist im Alter von 80 Jahren hier gestorben.

Hof, 16. September. Im Obermaingebiet sind starke Erderschütterungen aufgetreten. Dieselben wiederholten sich bei sechsfacher Dauer mehrfach unter heftigen Stößen. Die Temperatur ist bis 1° gesunken.

Kursk, 17. September. Gestern vormittag sind die großen Manöver beendet worden.

Agram, 17. September. Die Untersuchung wegen der letzten Exzesse ist bereits abgeschlossen. In Anklagezustand versetzt werden 96 Personen, darunter vier Frauen, mehrere Hausbesitzer, Universitätslehrer und Journalisten.

Warschau, 17. September. Der Bankier Krolop in Nowalka ist nach Unterschlagung von Depotgeldern in Höhe von 1½ Millionen Rubeln flüchtig geworden.

Charkow, 17. September. Im Dorfe Merefa sind 114 Bauernhäuser niedergebrannt.

Paris, 17. September. Wie verschiedene nationalistiche Blätter melden, hat der französische Ministerpräsident Combes auf Gesuchen des italienischen Botschafters dem Marineminister Pelletan scharfe Vorstellungen gemacht wegen der von demselben in Ajaccio gehaltenen Rede.

Verona, 17. September. Anlässlich einer in Bovolone stattgehabten Festlichkeit unternahm ein Luftschiffer mit seinem Ballon einen Aufstieg. Bei der Landung fiel derselbe aus bisher noch unbekannter Ursache aus dem Korb und war sofort tot.

Konstantinopel, 17. September. In Istanbul wurde ein Pestfall festgestellt. Der Kranke, ein 18-jähriger Arbeiter, wurde ins Hospital übergeführt: seine Umgebung, insgesamt 19 Personen, wurde zur Überwachung in das Lazaret am Bosporus gebracht.

**Erlödige Schulstellen.** Erste Stelle zu Ostrowitz, Kreis Marienwerder, kathol. (Weihungen an Kreisschulinspektor von Horneffer zu Wewel) Erste Stelle zu Rogenhausen (Kreisschulinspektor Komorowski zu Lesten.)

### Handels-Nachrichten.

#### Telegraphische Börse-Nachrichten

Sektor, 17. September.	Konds fest.	16. Sept.
Russische Banknoten	216,75	216,90
Wrocław 8 Tage	216,20	216,05
Deutsch. Banknoten	85,45	85,75
Breis. Konjols 3 p. Et.	92,20	92,25
Breis. Konjols 3½ p. Et.	102,—	102,—
Breis. Konjols 3½ p. Et.	102,—	102,—
Deutsche Reichsanl. 3 p. Et.	92,50	92,50
Deutsche Reichsanl. 3½ p. Et.	102,—	102,20
Wetz. Psdbrs. 3 p. Et. neul. II.	89,—	89,—
do. 3½ p. Et. do.	98,75	98,70
Posener Pfandbrief 3½ p. Et.	99,50	99,40
do.	102,80	102,80
Poln. Pfandbriefe 4½ p. Et.	100,—	—
Tarl. 1 ½ % Anleihe C.	31,05	31,20
Itali. Rente 4 p. Et.	103,—	103,25
Ruman. Rente v. 1894 4 p. Et.	85,70	85,90
Dislonio-Komm.-Anh. egl.	187,90	188,90
Gr. Berl. Straßenbahn-Alten	211,—	212,—
Harpener Bergm.-Alt.	165,50	166,80
Laurahütte Alten	198,90	199,80
Nordd. Kreditanstalt-Alten	100,50	100,50
Thorn. Stadt-Anleihe 3½ p. Et.	—	—
Weizen: September	158,—	158,—
October	155,—	155,—
December	155,—	155,—
do. Loco Nework	75,—	75,1,—
Roogen: September	141,50	141,50
October	138,25	138,50
December	137,—	137,25
Spitzen: Loco m. 70 M. St.	—	40,40
Wachs-Diskont 3 p. Et. Lombard-Binsfur 4 p. Et.	—	—

### Schiffahrt auf der Weichsel.

O. Wulff, Kahn mit 1300 Br. Kleie; M. Grässowicz, Kahn mit 1200 Br. Kleie; J. Papierowitsch, Kahn mit 1000 Br. Kleie; F. Druszwolski, Kahn mit 2430 Br. Kleie; Th. Moulis, Kahn mit 1780 Zentnern Kleie, sämtlich von Warschau nach Thorn; Wl. Swierjinski, Kahn mit Steinen, von Nieszawa nach Thorn; L. Wisniewski, Kahn mit Steinen, von Nieszawa nach Jordan; R. Woltersdorf, Kahn mit 1800 Zentnern Roggen; A. Murawski, Kahn mit 1500 Br. Roggen, beide von Błoniewo nach Danzig; Kapt. Ulm, Dampf. "Weichsel" mit 600 Br. Mehl, von Thorn nach Danzig; P. Richter, Kahn mit 2700 Br. Schmelzholz; P. Twitinski, Kahn mit 2103 Br. Gaslohlen, beide von Danzig nach Thorn.

Insolvenzen. Die Tuchfabrik August Döhler in Kirchberg i. S. hat, laut "

Ortsverband (Hirsch-Duncker).  
Zur Beerdigung der verstorbenen  
Frau des Genossen Wolff I werden  
die Ortsvereine gebeten, Donnerstag,  
den 18. September, 3½ Uhr am  
Culmer Thor mit Fahne anzutreten.  
**Der Vorstand.**

## Bremer Zigarrenfabrik Joh. Hoyer mann

Niederlage Thorn:

Brüderstr., Eife Gerberstr.

### Spezialitäten:

Nr. 3 Fineza, per Stück 5 Pf.  
5 Sano, " " 6 "

In das Handelsregister A ist  
unter Nr. 338 die Firma Hans  
Kindorff in Thorn und als  
Inhaber der Kaufmann Hans  
Kindorff in Thorn eingetragen  
worden.

Thorn, den 15. September 1902.  
Königliches Amtsgericht.

### Bekanntmachung.

#### Wasserleitung.

Die Aufnahme der Wasserleitungen  
für das Vierteljahr Juli-Sep-  
tember er. beginnt am 15. d. Mts.

Die Herren Hausbesitzer werden  
ersucht, die Zugänge zu den Wasser-  
leitungen für die mit der Aufnahme be-  
trauten Beamten offen zu halten.

Thorn, den 9. September 1902.  
Der Magistrat.

### Bekanntmachung.

Durch Gemeindebeschluss vom 15./28.  
Mai d. J. ist ein Straßen- und Bau-  
fluchtlinienplan für Kolonie Weißhof  
festgestellt worden, welchem die Orts-  
polizeibehörde und unter Weglassung  
der von der Janzenstraße abgehenden  
noch nicht öffentlichen Fortifikations-  
Gassen auch die Festungsbehörde zu-  
gestimmt hat.

Dieser Plan wird zu Ledermann's  
Einsicht offen liegen im Stadtbauamt  
(Rathaus, Hofeingang zwei Treppen)  
in der Zeit vom 20. September bis  
20. Oktober einschließlich.

Einwendungen gegen den Plan sind  
innerhalb dieser Ausschlußfrist bei dem  
unterzeichneten Gemeindevorstande an-  
zubringen. (§ 7 des Gesetzes vom  
2. Juli 1875).

Thorn, den 12. September 1902.  
Der Magistrat.

### Bekanntmachung.

An unseren Elementarschulen ist die  
Stelle eines evangelischen Elementar-  
lehrers sofort zu besetzen.

Das statthalterliche Diensteskommen  
der Stelle beträgt jährlich 1100 M.  
bezw. 880 Mark Grundgehalt und  
400 Mark bezw. 267 Mark Mietents-  
schädigung. Alterszulagen in Höhe  
von 150 Mark werden in Gemäßheit  
des Gesetzes vom 3. März 1897 ge-  
währt.

Bewerber wollen ihre Meldung  
unter Beifügung ihrer Bewilligungen und  
eines Lebenslaufs bei uns bis zum  
15. Oktober d. J. einreichen.

Thorn, den 15. September 1902.  
Der Magistrat.

### Bekanntmachung.

Zeitplan für die Benutzung des  
Sommers:

1. Der Hauptanstalt der städtischen  
Volksbibliothek in der Gersenstraße.  
Geöffnet

Mittwoch, abend von 6—7 Uhr.  
Sonntag, vorm. von 11½—12½ Uhr.

2. Der Zweiganstalten  
a) in der Bromberger Vorstadt,  
Kleinlinder-Bewahranstalt;

b) in der Culmer Vorstadt, Klein-  
linder-Bewahranstalt.

Geöffnet wochentgl., von 8—11  
Uhr vormittags, 2—5 Uhr nachmittags.

3. Der Vereinshalle in der Hauptan-  
stalt (Viertel: Hule Gersenstraße).

Geöffnet

Mittwoch, abend von 7—9 Uhr,

Sonntag, nachmittag von 5—7 Uhr.

Die Benutzung der Lesehalle ist all-  
gemein unentgeltlich, die Bibliothek  
für Bedürftige.

Thorn, den 24. Mai 1902.

Das Kuratorium

der städtischen Volksbibliothek.

### Bekanntmachung.

Vom 1. Oktober d. J. ab sollen  
wieder Erlaubnischeine zum Sammeln  
von Rauch- und Leinenholz in den städti-  
schen Forsten ausgegeben werden.

Diese Scheine sollen in der Regel  
nur solchen Personen ausgestellt werden,  
welche bedürftig sind, nachweislich im  
Walde gearbeitet haben und noch nicht  
wegen Holzdiebstahl bestraft sind.

Die Erlaubnis wird nur für zwei  
Tage der Woche und zwar für die  
Montage und Donnerstage und nur  
für einzelne auf dem Schein besonders  
bezeichnete Tagen gegeben werden.

Für jeden Erlaubnischein, der auf  
ein halbes Jahr, und zwar auf die  
Zeit vom 1. Oktober 1902 bis 1. April  
1903 ausgefüllt wird, sind 1,50 M.  
an die städtische Forststelle zu ent-  
richten.

Thorn, den 5. September 1902.

Der Magistrat.

### Versteigerung.

Donnerstag, den 18. d. Mts.,  
vormittags 11 Uhr  
werde ich in meinem Geschäftszimmer  
ca. 200 Ztr. Weizenfleie  
bahnstehend, für Rechnung dessen, den  
es angeht, öffentlich meistbietend ver-  
steigern.

**Paul Engler,**  
vereidigter Handelsmäster.

Königreich Sachsen.  
Technikum Hainichen  
1. Masch. u. Elektrotechnik. Inge-  
nieure, Techn. u. Werkm. Labo-  
ratorien. Progr. frel. Dir.: E. Boltz.  
Staatl. Oberaufsicht

**Berlitz School,**  
8 Altstädt. Markt 8.

Französisch. Englisch.  
Russisch.

Messieurs Toulon et Deshuijiers —  
Miss Evans, Fräulein Lehr.

Die Prospekte sind zu haben in der  
Schule oder bei Herrn Soslewski,  
Buchhandlung.

E. Toulon, Directeur.

105 Mk. und hohe Provision zahlt  
mit stolzen Zigarrenver-  
käufern die Tabak-Campagne i. Hamburg

Malergehilfen u. Malerarbeiter  
stellt ein E. Wiedemann.

Für mein Kolonialwarengeschäft  
suche ich einen

**Lehrling.**

M. Kopeczynski, Altstädtischer Markt.

Für mein Tuch-, Uniformen- und  
Maßgeschäft nehme einen

**Lehrling**,  
mit guter Schulbildung an.

**Artushof.** B. Doliva.

Gude von sofort Kindergärtnerin  
I. Kl. und Bonnen nach Warschau  
und Umgegend, Hausdienner, Kutscher,  
Lauferinnen.

Stanislaus Lewandowski,  
Agent u. Stellenverm., Heiligegeiststr. 17.

**Buchhalterin**

(Ansängerin) s. Stell. Gest. Off. umt.  
A. M. 45 an die Geschäftsst. d. Ztg.

**Damen**

die Schneiderei und guten Schnitt  
unentgeltlich lernen wollen, können  
sich melden. Zu erfragen in der  
Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**Schülerinnen**,  
welche die seine Damenschneiderei  
erlernen wollen, können sich melden  
bei H. Sobiechowska.

Katharinenstraße Nr. 7, 2 Dr.

**Bekanntmachung.**

Zeitplan für die Benutzung des  
Sommers:

1. Der Hauptanstalt der städtischen  
Volksbibliothek in der Gersenstraße.

Geöffnet Mittwoch, abend von 6—7 Uhr.

Sonntag, vorm. von 11½—12½ Uhr.

2. Der Zweiganstalten  
a) in der Bromberger Vorstadt,

Kleinlinder-Bewahranstalt;

b) in der Culmer Vorstadt, Klein-

linder-Bewahranstalt.

Geöffnet wochentgl., von 8—11  
Uhr vormittags, 2—5 Uhr nachmittags.

3. Der Vereinshalle in der Hauptan-  
stalt (Viertel: Hule Gersenstraße).

Geöffnet

Mittwoch, abend von 7—9 Uhr,

Sonntag, nachmittag von 5—7 Uhr.

Die Benutzung der Lesehalle ist all-  
gemein unentgeltlich, die Bibliothek  
für Bedürftige.

Thorn, den 24. Mai 1902.

Das Kuratorium

der städtischen Volksbibliothek.

Zum 1. Oktober er. sind

**6000 Mk.**

zur sicheren Hypothek zu vergeben.

Offeraten unter **6000** an die Ge-  
schäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

Diese Scheine sollen in der Regel

nur solchen Personen ausgestellt werden,

welche bedürftig sind, nachweislich im

Walde gearbeitet haben und noch nicht

wegen Holzdiebstahl bestraft sind.

Die Erlaubnis wird nur für zwei

Tage der Woche und zwar für die

Montage und Donnerstage und nur

für einzelne auf dem Schein besonders

bezeichnete Tagen gegeben werden.

Für jeden Erlaubnischein, der auf

ein halbes Jahr, und zwar auf die

Zeit vom 1. Oktober 1902 bis 1. April

1903 ausgefüllt wird, sind 1,50 M.

an die städtische Forststelle zu ent-  
richten.

Thorn, den 5. September 1902.

Der Magistrat.

Die Regierung der verstorbenen

Frau des Genossen Wolff I werden

die Ortsvereine gebeten, Donnerstag,

den 18. September, 3½ Uhr am

Culmer Thor mit Fahne anzutreten.

**Der Vorstand.**

Brüderstr., Eife Gerberstr.

Niederlage Thorn:

</

## Der Thörner Ostdeutschen Zeitung.

Donnerstag, den 18. September 1902.

## Des Bruders Fluch.

Roman von H. von Ziegler. 6  
(Nachdruck verboten.)

Er hatte einen kostbaren Brillantring, den er einst von seiner Mutter geerbt, hervorgeholt, um ihn Clemence zu bringen; das Kleinod blitzte und leuchtete in den ersten Sonnenstrahlen in wunderbarem Glanze, doch der stattliche Mann meinte, daß es für die Geliebte kaum gut genug sei.

Auch die Bilder von Vater und Bruder stellte er zu sich und machte sich auf den Weg; vielleicht konnte er das junge Mädchen erst allein ohne die Mutter sprechen.

Und in der That, das Glück begünstigte ihn in ganz besonderer Weise, Clemence trat ihm heiter lächelnd entgegen; schon im knappen, eleganten grauen Kleidsstück.

"Guten Morgen, Alexander," sagte sie voll reizend kindlicher Schüchtertheit, daß er ganz entzückt ihre beiden Hände ergriff, und an die Lippen preßte.

"Guten Morgen, meine teure Clemence, wie hast Du geschlafen — zum ersten Male als Braut?"

"Ich danke, doch muß ich noch um Verzeihung bitten, daß ich gestern so rasch fortließ."

"Läßt das, mein Liebling, es war die erste Erregung, aber ich komme heute mit einer abermaligen Bitte."

Heiter plaudernd nahm er das Etui mit dem Ringe hervor und streifte denselben dem fast erschrockenen Mädchen an den Finger.

"Nimm ihn, mein Lieb," sagte er dann fast feierlich, "und denke daran: treu wie Gold und endlos wie der Meiß sei unser Beider Liebe."

"Alexander," stammelte Clemence, "nein, das kann nicht für mich sein; es ist zu kostbar. Nimm den Ring zurück, er drückt mich — ich will ihn nicht."

Clemence, Du willst nicht ein äußeres Zeichen, daß Du meine süße Braut geworden bist?" fragte er traurig, o, Kind, weise meine Bitte nicht von Dir; sieh, ich liebe Dich ja so unendlich."

Schonend senkte sie das blonde Köpfchen, dann nahm sie leise seine Hand und flüsterte demütig: "Ich danke Dir, Alexander! O, habe Nachsicht mit mir, ich will so gerne thun, was Du wünschest."

"Und hier sind auch die Bilder von Papa und Hasso," fuhr Scherfau wieder heiter fort, "Du kannst sie behalten, wenn Du willst, mein Lieb, bis ich zu Dir komme."

Es war ein Glück, daß Gräfin Elm in diesem Augenblick ins Zimmer trat und der Baron sich zu ihrer Begrüßung umwandte, denn vor Clemences Augen drehte sich das ganze Gemach, als ihre starren Blicke nun auf dem Bilde — des Fremden vom Waldplateau hafsten! Ja, er war es, in kleidamer Marineuniform, den Blick so frei und kühn in die Weite gerichtet, ein Lächeln auf den Lippen, die Hand leicht in die Hüfte gestemmt!

Die junge Braut ward glühendrot, eine dumpf mahnende Stimme erhob sich in ihrer Brust, die Thränen wollten ihr in die Augen strömen, aber sie bezwang sich voll übermenschlicher Willenskraft und legte mit zitternder Hand, doch scheinbar gleichgültig, die Photographic beiseite, um die des alten Barons aufzunehmen. Als Alexander sich wieder zu ihr wandte, konnte sie ihn, mühsam ein Lächeln erzwungen, ansehen: "Welch ein gütiges, liebes Gesicht hat Dein Papa; man muß ihn sofort lieb gewinnen."

"Er ist nun auch Dein Vater, Liebling," flüsterte Scherfau innig ihr zu, "er hat sich schon längst eine Tochter gewünscht und bekommt nun auch eine sehr liebliche."

"Wer weiß, ob er damit zufrieden ist," versuchte die junge Dame zu scherzen; "Du reisest heute zu ihm, Alexander. Willst Du ihn grüßen von mir und ihm sagen, ich sei so einsam gewesen, seit mein armer Papa gestorben, und freue mich unbeschreiblich, einen neuen zu bekommen."

"Dafür nähmst Du sogar den unvermeidlichen Bräutigam in Kauf," scherzte der Baron, der lange nicht so glücklich sich gefühlt hatte, als Erade; "nun und für Bruder Hasso hast Du mir nichts aufzutragen?"

"Aber nun möchte ich wohl endlich zum Frühstück bitten," unterbrach die Gräfin das Gespräch der beiden Brautleute just zum günstigsten Augenblick, denn Clemence verfärbte

sich erschreckend und rang verzweifelt nach Atem, „der Wagen muß bald da sein und Sie wissen, bester Alexander, daß die Eisenbahn nicht wartet."

Clemence war sehr still geworden, was der glückliche Bräutigam auf den bevorstehenden Abschied schob; sie ab wenig und schien zerstreut und erhob sich augenscheinlich erleichtert, als der Wagen gemeldet wurde.

"Lebewohl, mein geliebtes Mädchen," flüsterte Scherfau, sie an sich ziehend, „habe Dank, daß Du meine Bitte erfüllt und meine Liebe nicht von Dir gewiesen hast, in einigen Tagen sehen wir uns wieder."

Eine unbeschreibliche Erleichterung erfüllte Clemence, als sie mit der Mutter im Bahnsupee saß und der Zug sie davontrug, der Residenz entgegen. Es war nun eine kurze Pause für sie eingetreten zur Erholung, ehe das neue Leben an sie herankam mit all dem Trubel und dem ernsten Inhalt.

Die Gräfin, ermüdet von dem zeitigen Aufbruch, lehnte sich in die Ecke und sagte gähnend: "Nun will ich diese langweilige Eisenbahnsfahrt verschlafen und ich rate Dir, liebes Kind, ein gleiches zu thun. Mir schwindet vor den vielen Besuchen und Einladungen, denen wir durch Deine Verlobung nun entgegengehen; heiraten nur bald, eher kommt man doch nicht zur Ruhe."

Es dauerte auch nicht lange, so bewiesen die gleichmäßigen Atemzüge der Gräfin, daß sie den versäumten Schlaf nachhole, und Clemence atmete freier auf.

"Endlich," murmelte sie erregt und zog die beiden Photographien hervor, "nun darf ich ihn ansehen und — mich daran gewöhnen, daß er mein Schwager wird. Schwager! O, wenn ich ihn doch nie wiederzusehen brauchte, wenn er weit fort reiste — er, der Nameloser, Unbekannt!"

Immer wieder mußte sie das edel schöne Gesicht betrachten, welches sich damals zu ihr geneigt; es war dem ihres Verlobten ähnlich und doch auch wieder so ganz anders. Jener tiefe, fast schwerfällige Ernst, der Alexander charakterisierte, war hier kaum bemerkbar oder doch beinahe verborgen unter frischer Lebenslust.

Schon blickte Clemence hinüber zur Mutter, doch sie schloß ruhig und plötzlich neigte sich das junge Mädchen über das Bild und küßte es zägernd — wie sie es so oft schon mit der blauen Glockenblume auf ihrem Herzen gethan.

"Ob das wohl Liebe ist," seufzte sie leise, "was da drin im Herzen wogt und flürmt? Ich weiß es nicht, aber es muß etwas gewaltiges sein, und niemals könnte ich einem Menschen davon reden — auch dem guten Alexander nicht!"

Weiter flog der Zug, Bild um Bild glitt vorüber an dem süßen nachdenklichen Mädchen gesicht, und das klopfende Herz ward allmählich ruhiger. Er war vorüber, jener kurze Traum auf dem sonnenbeglänzten Waldplateau und sie gehörte nicht mehr sich selbst, sondern einem anderen! Halb mechanisch legte sie die Bilder in den Umschlag zurück, ohne nochmals Hasso's Antlitz zu betrachten, während die zitternden Lippen wehmütig flüsterten:

"Wenn Menschen auseinandergeh'n"

So sagen sie: Auf Wiedersehn."

Die Zeit verging im Fluge, der Oktober war da und Clemences Hochzeit stand vor der Thür. Sie war in all den Wochen kaum zur Festnung gekommen, wie die Mutter vorher gesagt, besonders jetzt häusften sich die Arbeiten,

wenn noch alles rechtzeitig beendet sein sollte.

Gräfin Elm wollte die Hochzeit möglichst glänzend veranstalten und dehnte die Einladungen im Verwandten- und Bekanntenkreise außerordentlich aus. Der alte Freiherr hatte schon im Voraus abgelehnt, das Fest mitzumachen; er war derlei Anstrengungen nicht mehr gewohnt und konnte das junge Paar nach ihrer Heimkehr ja beim täglichen Zusammenleben viel behaglicher genießen. Die Ausstattung war endlich beendet und verpackt, nur die Brauttoilette lag in schneiger Pracht wohlverhüllt in einem Zimmer zu dem feierlichen Ehrentage der jungen Gräfin.

Diese selbst wanderte wie im Traume umher; ihr galten all diese Vorbereitungen, sie sollte der Mittelpunkt des gesamten Festes sein und hätte doch am liebsten alles von sich geworfen, um in die Einsamkeit zu fliehen vor sich und ihrem pochenden Herzen.

Nach langem Kämpfen hatte sie die Erinnerung an jenes Waldabenteuer von sich geschüttelt, sie konnte nun daran denken, auch Hasso erwähnen, ohne Gemütsbewegung zu

zeigen. Nur einiges peinigte sie, nämlich daß sie Alexanders großer Liebe nicht wert sei. Sie hatte es ihm oft in vollem Ernst gesagt und stets die eine Antwort erhalten: "Du wirst mich lieben lernen, meine Clemence, warte es ab und las Dich inzwischen von mir auf den Händen tragen."

Es war am Vorabend der Hochzeit, ein Polterabend sollte nicht stattfinden, auch der Bräutigam und die meisten Gäste erst am Trauungstage selbst angelommen. In ernstes Sinnen verloren stand die schöne Braut vor der weißen Alabstoilette, die auf dem Bett ausgebreitet lag. Der letzte röthliche Strahl der untergehenden Sonne glitt über den schimmernden Stoff und das duftige Tüllgewebe des Schleiers, leise strich die feine Hand des schönen Mädchens darüber hin, leise seufzte sie und versank in tiefe Gedanken, aber kein bräutlich seliges Leuchten verklärte die rosigen Züge — noch schlummerte die Liebe in ihrer Seele, wer würde sie wohl wecken?

Da klopste es an die Thür und gleich darauf trat ein junges, heiteres Mädchen etwa in Clemences Alter ins Zimmer; sie war nicht so hübsch wie diese und doch fesselte der strahlende Ausdruck ihrer grauen Augen jeden Beobachter.

Guten Abend, liebes Bräutchen," rief sie übermütig, "so alleine beim Brautkleid? Nun, da störe ich gewiß in den wundervollsten Kunststücken und deren Mittelpunkt."

"Keineswegs, Sophie," lächelte Clemence, die Freundin zärtlich umarmend, "ich dachte an ganz gleichgültige Sachen. Aber wer sollte denn eigentlich der Mittelpunkt meiner Gedanken sein?"

"Welch' naive Frage, Herzchen! Natürlich Er, der Herrlichkeit von Allen, Baron Alexander."

"Ach, an ihn habe ich wirklich gar nicht gedacht," antwortete die junge Braut ganz ehrlich, sondern an meinen neuen Koffer, dessen Schlüssel ganz schlecht ist."

"Puh, so prosaisch." Sophie streckte in komischem Entsetzen beide Hände wie abwehrend aus. "Was würden mich die Koffer befürchten an dem Tage, der mich mit meinem Verlobten für immer vereinigen soll! Clemente, ich glaube, Du bist eine viel kühtere Natur als ich."

"Das wohl nicht, aber — ich kann nur nicht verstehen, was unter der Liebe gemeint ist."

"Aber, Kleine, liebst Du denn Baron Scherfau nicht?"

"Ich weiß es nicht," entgegnete die Komtesse seufzend, "und habe auch nie darüber gesprochen; aber so wie in Büchern die Liebe geschildert wird — kenne ich sie nicht. Ich habe den guten Alexander herzlich gern, ich freue mich, ihm das Leben recht angenehm machen zu können und will gewiß immer gut und freundlich sein, damit er mich lieb behält —."

"Und Dein Verlobter liebt Dich zärtlich, daran kann kein Zweifel sein."

"Das weiß ich, Sophie, und, siehst Du mondhafte empfinde ich Neue, daß ich sein Gefühl nicht so erwidern kann, aber ich weiß nicht, woran es liegt — meine Gedanken sind niemals bei ihm, wenn ich allein bin."

Clemence, wie kannst Du sein Weib werden wollen, ohne ihn zu lieben, denn was Du schilderst, ist kaum eine kühle Freundschaft, aber nicht jenes starke befriedigende Gefühl, das man in die Ehe bringen muss."

"Ich habe ihm alles gesagt, Sophie," murmelte Clemence, demütig die Hände faltend, "doch er meinte, ich werde ihn später lieben lernen."

"Das ist nicht gut, Clemence," seufzte Sophie v. Warren trübe, "wenn Du je einem anderen Maune begegnest, der Dir Liebe einfliest, so bist Du gefesselt — und machst Dich selbst und Deinen Gatten elend!"

Sophie, um Gotteswillen, sprich nicht so," schrie die Gräfin außer sich auf, und bedeckte den Mund der Freundin mit ihrer eiskalten Hand; wie ein jäher Blitz war der Gedanke an Hasso durch ihre Seele gefahren und hatte ihr den Abgrund gezeigt, auf den sie zuschritt.

"Meine arme Clemence," rief die junge Dame, erschrocken über diesen Ausbruch der Verzweiflung, den ihre warnenden Worte hervorriefen, "sei ruhig und zürne mir nicht; es wird gewiß noch alles gut werden, denn Du bist jung und Dein künftiger Gemahl ein edler Mann. Aber komm mit mir, ich wollte Dich eben holen, damit wir uns von Mamas Jungfern die Karten legen lassen; sie kann es

vorzüglich und wenn Du nicht aber gläubisch bist —"

"O nein," erwiderte die junge Gräfin, hastig ihre Augen trockenend, "ich gehe mit Dir, Sophie, es wird mich zerstreuen und mir die Zeit vertreiben, denn Alexander kommt erst um zehn Uhr heute Abend."

Fräulein von Warrens Eltern lebten im selben Hause wie die Gräfin, daher war der Verkehr der beiden Mädchen ein ziemlich lebhafter, zumal sie in allen Ansichten übereinstimmten. Auch jetzt schritten sie plaudernd hinauf nach Sophiens Wohnung, für das morgende Hochzeitsfest noch allerlei besprechend.

"Wie schade, Clemence, daß Dein Schwager nicht kommt," bemerkte Sophie beiläufig, "er wäre dann sicherlich mein Brautführer geworden und ich hätte ihn sehr gern kennen gelernt."

"Ja," meinte die Angeredete, deren Wangen blässer geworden waren, wahrscheinlich kommt er zu Weihnachten nach Scherfau, ehe er seine große australische Reise wieder antritt."

"Sieht er Deinem Bräutigam ähnlich? Wie heißt er?"

"Zwei Fragen auf einmal, Sophie," die junge Dame lächelte schwach, "ich will die letzte zuerst beantworten, er heißt Hasso und sieht ganz anders aus als Alexander."

"Ah, da sind wir nun, Lisette, rufen Sie Mama und kommen Sie mit den Karten!"

Bald saßen die Damen zusammen und scherzten heiter, während die Jungfer mischte und die bunten Blätter in eigentümlicher Folge auf dem Tische ausbreitete; Sophie ließ sich zuerst die Zukunft prophezeihen, jenen häufigen Wechsel von Brief und freudiger Neuigkeit, einer schwarzen Dame und dem Herzlonig.

Man war nach und nach fast ausgelassen lustig geworden und Frau von Warren rief neidend: "Nun kommen Sie an die Reihe, liebstes Bräutchen, aber Sie dürfen sich nicht weigern und müssen alles über sich ergehen lassen!"

"Gut, ich bleibe völlig stumm, auch wenn mir sämtliche Damen und Sieben in den Weg treten!"

Die Jungfer mischte von neuem die Karten und legte sie auf, doch dann schüttelte sie unruhig den Kopf und schob alles nochmals zusammen, um es ein zweites Mal zu versuchen, umsonst, die bunten Blätter gruppierten sich genau so wie vorhin!

"Ich weiß nicht — gnädige Komtesse," stammelte Lisette erschrocken, "es stehen hier in den Karten wunderliche Dinge, die doch wohl — nicht so eintreffen werden, als sie drohen, und — ich möchte —"

Sie stockte, doch Clemence lachte nur munter, ebenso Sophie, und auch die Dame des Hauses rief unbefangen: "Immer reden Sie, Lisette; wir wollen die genaue Wahrheit hören."

Das Mädchen blickte nochmals fast erschrocken zu ihren Zuhörerinnen auf und begann dann zögernd die Erklärung der Karten: es war viel Leid, viele Thränen und Verzweiflung darin geschrieben, ein dichter Trauerschleier sank auf die kaum verwelkte Myrtenkrone und zuletzt — hastig warf die Jungfer die unheildrohenden Karten zusammen und murmelte verlegen, daß sie nichts mehr wisse.

Clemence war sehr bleich geworden, troßdem sie sich einzureden versuchte, daß sie an das Kartenschlagen nicht glaube, stockte doch ihr Herzschlag und eine dumpfe Vorahnung kommandierte Unheils beschlich ihre Seele.

Frau von Warren, ebenfalls peinlich berührt durch den Auftritt, versuchte scherzend jene düsteren Prophezeihungen zu entkräften, indem sie von allerlei Erlebnissen ihres eigenen Lebens erzählte, die schließlich zu vollem Glücke ausgingen seien.

"Je nun," meinte die schöne Komtesse endlich, sich von ihrem Sessel erhebend, "es wird kommen, wie alles bestimmt ist, ich bin eine alte Fatalistin, und Niemand kann an seinem Schicksal rütteln. Willst Du noch ein Stündchen zu mir herunterkommen, Sophie? Ich könnte Dir meine Blume übergeben, welche Du mir zu pflegen versprachst."

Sie versuchte mit größter Willenskraft den fatalen Vorgang zu vergessen, doch es wollte nicht gänzlich gelingen, und selbst als am Abend der Wagen des Barons vor der Thür hielt, da kam abermals jene Beklommenheit über das junge Mädchen; sie preßte beide Hände auf das klopfende Herz und murmelte angstvoll: "Der Trauerschleier sinkt über die Myrtenkrone! Allmächtiger Himmel, soll ich denn wirklich so elend werden?"

(F. f.)

## Kleine Chronik.

\* Wie "alte" Spizen gemacht werden, erzählt eine Dame in einer amerikanischen Zeitschrift. Sie besuchte während ihrer Reise eine Fabrik in New York, in der Frauen schöne mit der Hand gearbeitete Spizen und Stickereien, darunter auch "alte Spizen" für die Reisenden anfertigen. Um Point d'Alençon zu machen, wird zuerst ein Stück Pergamentpapier oder hartes Papier von dunkler Farbe auf ein festes Stück Tuch befestigt. Das Muster war sorgfältig auf dem Papier punktiert und ein verbindender Faden an den Umrissen befestigt, die das Skelett bildeten, auf dem die Spize entstehen sollte. Eine Frau macht zuerst den netzartigen Hintergrund, wozu keine große Geschicklichkeit nötig ist, nur Eigenheit und Geduld. Die nächste, schon geschicktere Arbeiterin fertigt die Grundlage des Musters, eine dritte feststößt die Umriss. Die letzte Arbeiterin, die sehr geschickt sein muß, fügt dann die zierlichen Figuren hinzu, die besondere Sorgfalt erfordern. Die Stiche, die den umgrenzenden Faden halten, werden dann durchgeschnitten, die Teile so zusammengefügt, daß man die Naht nicht sehen kann, und die schöne Spize ist fertig. In italienischen Familien macht man es ebenso, die Mädchen arbeiten die Näharbeit, während die Mutter und Großmutter die feineren Teile einfügen und bei ihrer Arbeit die jüngeren Spizenerbeiterinnen beobachten. Eine geschickte Spizenerbeiterin kann natürlich das ganze Stück machen, aber das wäre Zeitverschwendung. In Frankreich war Alençon einer der Mittelpunkte für Klöppelspitzen. Während der großen Revolution und der Napoleonischen Kriege ging in vielen Bezirken die seit Jahrhunderten geübte Kunst fast verloren. Das Unfertige venetianische Spize wurde eingestellt. Um aber die Kunst wieder zu beleben, verlangte Napoleon, daß bei Hofe Spizen getragen würden.

## Gemeinnütziges.

† Eine sachgemäße Abhärtung unserer Kinder legt den Grundstein für gute Gesundheit im Alter und zwar kann eine derartige Abhärtung, vorausgesetzt, daß das Kind gesund und kräftig entwickelt ist, schon vom

2. oder 3. Jahr ab beginnen. Kühl Waschungen, die mit der Zeit in kalte Waschungen übergehen und am besten 2 Mal, morgens und abends vor dem Schlaf vorgenommen werden, lassen bald ihren günstigen Einfluß auf die Entwicklung des Kindes erkennen. Man darf hierbei allerdings nicht übersehen, daß Kind morgens nach der kalten Waschung nochmals für kurze Zeit ins Bettchen zu legen, bis es sich wieder erwärmt hat, was abends ja ohnehin der Fall ist. Möglichst häufig Bewegung im Freien, so oft dies nur die Witterung gestattet, mit blohem Kopf und unbekleideten Füßen, ist nächst der kalten Waschung ein weiterer Faktor zur sachgemäßen Abhärtung. Ein Umhüllen des Halses ist thunlich zu vermeiden, denn eine Verzärtelung nach dieser Richtung rächt sich später bitter, indem sie vielfach Halsleiden im Gefolge hat. Dass mit einer derartigen Abhärtungsmethode eine kräftige Ernährungsweise unter Vermeidung alkoholhaltiger Getränke Hand in Hand gehen muß, ist selbstverständlich.

## Literarisches.

(Über die bei der Schriftleitung eingegangenen Bücher behalten wir uns Beipreitung nach Auswahl vor. Zurücksendungen erfolgen nicht.)

Der neue IX. Jahrgang der illustrierten Zeitschrift „Für Alle Welt“ (Deutsches Verlagshaus Bong & Co., Berlin W. 57), hat jetzt begonnen. Vor allem widmet „Für Alle Welt“ der Belehrung die größte Aufmerksamkeit. Glänzende wissenschaftliche Tiefe, fesselnde, klar und geheimverständliche Sprache zeichnen diesen Teil aufs Vortheilhafteste aus. Ebenso erfreut sich die Sonderabteilung „Wissenswertes aus allen Ländern“ der sorgfältigsten Beachtung. Neben der vielseitigen Belehrung findet auch die Unterhaltung in „Für Alle Welt“ die eingehendste Pflege. Es öffnet wird das erste Heft des neuen Jahrganges mit dem höchst spannenden Roman aus dem amerikanischen Losenlegen „Die Templer vom Ring“ von Robert Kraft. Nicht minder fesselnd ist der zweite große Roman — „Ein angenehmes Erbe“ von Victor von Reisner. Auch die höchst anziehend erzählte Humoreske: „Die abergläubische Tante“ von Conradine Stinde fesselt das Interesse der Leser aufs beste. Bilder aus dem Newyorker Frauenleben, aus der deutschen Kolonie, aus der Londoner Theaterwelt, Manöver-, ethnographische und Tierschilderungen erster Meister und eine Fülle der originellsten und wertvollsten Abbildungen technischen Charakters, sowie eine abwechslungsreiche Rätsel und Spielecke vervollständigen den Inhalt des Heftes, das nur 40 Pf. kostet.

## 207. Königl. Preuß. Glassenlotterie.

3. Klasse. 3.ziehungstag, 16 September 1902. Vormittag. Nur die Gewinne über 172 M. sind in Klammern beigef. (Ohne Gewähr. A.-St.-A. f. 3.) (Nachdruck verboten).  
65 83 152 227 48 495 626 781 978 1056 140 44 60  
220 865 96 534 96 807 72 905 72 78 2000 127 464  
629 816 41 98 287 3019 528 25 40 948 4015 50 78  
108 42 79 223 45 48 58 639 60 778 90 5091 147 55  
65 218 428 42 735 85 99 906 6178 579 643 44 57  
(800) 705 67 88 889 7188 80 525 33 778 91 96 913  
30 8187 506 606 75 864 70 9272 873 651 709  
10 23 345 54 423 39 75 685 (500) 89 825 95 932  
11142 51 90 206 836 521 56 761 891 916 12007 64  
370 925 (3000) 13121 85 296 313 687 11017 23 104  
370 562 827 907 50 60 15088 155 329 485 593 16127  
347 75 405 578 88 627 730 17284 348 458 600 88  
896 18362 589 642 44 779 90 963 98 19,27 76 108  
34 282 92 388 442 507 17 84 79 784 883 980  
20010 247 823 447 76 89 548 700 35 55 808  
21210 24 66 98 424 507 64 776 982 47 56 22015 140  
287 896 677 71 859 23180 211 15 370 418 518 51  
651 729 71 911 24001 52 115 229 984 556 709 81 805  
82 998 25220 341 49 94 586 89 738 809 967 92 26042  
195 854 68 541 619 765 91 27826 53 492 528 77 778  
852 977 28093 116 869 684 727 928 29415 528 628  
719 804 911  
30007 50 85 115 454 84 754 82 905 (300) 31051  
454 75 501 84 620 759 814 973 32554 75 617 19 885  
908 84 33166 251 62 568 636 41 51 97 715 48 988  
34056 108 27 217 477 637 757 804 36 42 941 74 88  
35413 629 56 734 70 36478 81 599 650 82 756 62 89  
847 63 68 976 (500) 37009 88 90 186 98 295 316 447  
635 821 80 99 38106 55 206 83 867 756 935 39008  
130 219 856 650 92 743 75 828 69 94  
40223 76 381 625 740 41079 158 71 80 98 268 77  
453 15 76 644 97 886 982 42118 (300) 223 301 65  
419 666 812 68 43 464 643 771 (500) 911 44171 82  
321 66 490 708 972 45097 107 51 833 439 60 731 809  
46002 49 77 195 478 594 608 24 27 70 833 88 912  
47144 264 93 350 409 61 673 48047 147 52 274 380  
521 66 613 707 32 825 49008 80 86 187 264 329 37  
78 82 428 573 96 622 55 4908 80 86 187 264 329 37  
50002 80 120 44 284 90 843 56 437 589 60 79 29  
52 5105 117 84 217 47 55 806 44 411 781 805 92  
52142 76 81 93 800 438 668 739 94 823 58 970 53012  
822 71 446 563 625 63 805 912 28 54008 175 561 635  
55 720 88 55701 186 261 318 759 828 926 72 90  
56127 32 400 573 754 98 855 900 57018 27 70 98  
127 76 387 59 71 412 83 544 99 735 845 78 58154 62  
214 895 438 603 51 758 70 809 54 59026 271 326 92  
(1000) 414 41 61 768 830 93 916 82 76  
60150 741 809 81 998 61341 49 578 605 80 769  
75 877 86 62493 618 281 781 875 947 63193 417 33  
67 542 92 600 24 33 984 87 61009 300 488 692 702  
26 35 848 92 6501 54 215 480 533 809 66007 28  
855 475 98 597 816 917 47 6739 45 77 95 487 662  
68 707 34 829 47 55 79 89 68028 (300) 308 715 48  
49 50 831 55 69736 521 25 70 694 764 825 83 53  
79008 110 281 827 77 425 53 64 51 603 742 849  
71079 (300) 401 570 666 729 60 72006 25 88 94 216  
91 422 507 73374 484 410 64 625 (1000) 81 871 82  
952 73 74048 160 78 267 92 515 83 57 86 760 62 887  
912 92 75009 61 111 232 71 319 473 696 816 928  
76057 59 98 242 316 23 68 407 689 769 927 85 77349  
479 758 873 90 78046 112 51 236 566 689 738 82 87  
(500) 818 922 97 79159 225 421 67 90 509 23 31 80  
785 86 87 806 49 955 (300) 76  
80058 181 42 95 367 96 526 (5000) 702 881 36  
940 81031 137 601 800 909 82054 108 62 226 378  
414 58 506 675 88 905 83084 60 236 819 86 450 728  
84039 136 248 384 418 49 66 862 93 85001 14 129  
479 840 90 994 86046 118 258 390 498 581 606 19  
795 978 87126 67 96 207 34 471 74 567 637 84 97  
717 82 827 992 88006 560 745 84 86 23 89014 113  
351 67 593 633 488 787 865 75 949  
90134 87 290 628 790 808 929 91327 409 699  
817 963 92082 197 225 353 85 89 412 510 19 608  
(300) 93068 809 60 68 919 94083 123 301 80 482  
728 888 962 95096 118 287 494 746 913 35 77 96  
96158 427 585 79 615 781 885 960 97058 160 299  
402 688 781 889 43 91 98082 90 185 808 426 577 804  
44 46 99047 213 46 56 66 92 370 902  
10008 224 (300) 60 (1000) 490 567 780 80 938 (300)  
78 10126 319 406 88 508 83 88 95 681 99 771 830  
41 65 95 102086 308 98 474 723 806 70 103022 23  
128 202 12 29 830 416 552 818 (300) 87 104022 362  
472 562 68 775 956 105076 125 45 54 204 405 74 888  
964 10637 19 401 87 610 107005 167 241 363 477

Jeder sparsame Hausfrau, die sich modern und dabei hübsch zu kleiden wünscht, sei der Bezug von „Butterick's Moden-Brevier“ angezeigtlich empfohlen. Dieses elegante Mode- und Frauenjournal bietet in vielen 100 Abbildungen stets das Neueste auf dem Gebiete der Mode und bringt in jeder Nummer eine Anleitung zur praktischen Verwendung des beiliegenden Schnittmusters, sodass danach jede Hausfrau in der Lage ist ihre Garderobe selbst anfertigen zu können, gewiß ein in die Augen springender Vorteil, der von keinem ähnlichen Journal geboten wird. Dabei ist der Preis von 1,75 M. pro Quartal oder 65 Pf. für das einzelne Heft ein äußerst niedriger zu nennen. Aufs Oktober cr. beginnt ein neues Quartal und nehmen Abonnements alle Buchhandlungen entgegen, wie auch die Geschäftsstelle Leipzig: Wilhelm Opes, Buchhandlung, Brüderstraße 61.

## Handels-Nachrichten. Mühlen-Etablissement in Bromberg. Preis-Verzeichnis. (Ohne Verbindlichkeit.)

Pro 50 Kilo oder 100 Pfund	vom 16./9. M.	bisher M.
Weizengries Nr. 1	15,20	15,20
Weizengries Nr. 2	14,20	14,20
Kaiserauszugmehl	15,40	15,40
Weizenmehl 000	14,40	14,40
Weizenmehl 00 weiß Band	13,20	13,20
Weizenmehl 00 gelb Band	13,—	13,—
Weizenmehl 0	8,40	8,40
Weizen-Getreide	5,—	5,—
Roggenmehl 0	11,40	11,60
Roggenmehl 0/I	10,60	10,80
Roggenmehl I	10,—	10,20
Roggenmehl II	7,20	7,40
Kommis-Mehl	8,80	9,—
Roggen-Schrot	8,60	8,80
Roggen-Kleie	5,20	5,40
Gersten-Graupe Nr. 1	13,20	13,50
Gersten-Graupe Nr. 2	11,70	12,—
Gersten-Graupe Nr. 3	10,70	11,—
Gersten-Graupe Nr. 4	9,70	10,—
Gersten-Graupe Nr. 5	9,20	9,50
Gersten-Graupe Nr. 6	9,—	9,—
Gersten-Graupe grobe	9,—	9,—
Gersten-Grüte Nr. 1	9,50	9,80
Gersten-Grüte Nr. 2	9,—	9,—
Gersten-Grüte Nr. 3	8,70	9,—
Gersten-Grüte Nr. 4	7,50	7,50
Gersten-Kochmehl	—	—
Gersten-Feutermehl	5,20	5,20
Gersten-Buchweizengries	16,50	16,50
Buchweizengräte I	15,50	15,50
Buchweizengräte II	15,—	15,—

Amtliche Notierungen der Danziger Börse vom 16. September 1902.

Für Getreide, Hülsenfrüchte und Ölsaaten werden außer dem notierten Preise 2 M. per Tonne sogenannte Faktorei-Provision usw. an den Käufer an den Verkäufer verfügt.

Weizen: inländ. hochbunt und weiß 726—766 Gr. 142—150 M.

inländisch bunt 716—756 Gr. 126—149 M.

inländisch rot 724—756 Gr. 134—147 M.

transito hochbunt und weiß 788 Gr. 132 22 M.

transito rot 780—793 Gr. 121—123 M.

Roggen: inländ. grobkörnig 702—756 Gr. 121 bis 128 M.

transito grobkörnig 676—747 Gr. 87—98½ M.

Gerste: inländ. große 650 Gr. 1

# Unterhaltungsbatt

der

## Thorner Ostdeutschen Zeitung.

Nr. 219.

Donnerstag, den 18. September.

1902.

### Ein steinern Herz.

Roman von F. Klink-Lütetsburg.

(4. Fortsetzung.)

(Nachdruck verboten.)

Freda atmete erleichtert auf, als Haus und Garten von ihr verlassen waren. In der Hand eine kleine Ledertasche, verfolgte sie rüstigen Schrittes ihren Weg, ohne rechts noch links zu sehen. Weder die reizenden Villen mit ihren lustigen, von üppigen, im Morgenwinde wehenden Schlinggewächsen überwucherten Veranden, die prächtigen Gartenanlagen, noch die in gartenbläulichen Duft gehüllten Inseln Stockholms, die, von der sonnenbeglänzten Fluth umspült, einen zauberischen Anblick gewährten, wurden von ihr auch nur eines Blickes gewürdigt. Bald hatte sie den niedrigen Strand am westlichen Ende des Thiergartens erreicht. Hier war sie auf einige Minuten zum Warten verurtheilt, da eine der kleinen Dampffschaluppen, die den Verkehr mit den zahlreichen Inseln und Ufern vermittelten, soeben nach Strömparterre abgefahren war. Doch schon schoß ein anderes Schifflein blitzschnell durch die schimmernde Fluth dahер. In wenigen Minuten war es gelandet, und die Passagiere, die es mit sich geführt, begannen das kleine Fahrzeug zu verlassen. Trotz der frühen Stunde brachte es schon eine beträchtliche Anzahl von Gästen herüber und, da dieselben nur einzeln das Schiff verlassen konnten, so nahm dessen Entleeren einige Zeit in Anspruch.

Einer der ersten, welcher das Ufer betrat, war Doktor Christianson. Er hatte schon aus einiger Entfernung Freda erkannt, auch die Reisetasche gesehen, welche sie in der Hand trug. Sie wollte verreisen. Wohin? Die Frage erfüllte ihn mit Unruhe. Er fühlte ein gewisses Unbehagen. Sollten die häuslichen Verhältnisse sie forttreiben? Eins war ihm sofort klar: Er mußte mit ihr nach Stockholm zurückkehren. Eine bestimmte Absicht hatte ihn zu dieser Stunde nach dem Thiergarten geführt. Er wollte unter allen Umständen der quälenden Unruhe der letzten Tage ein Ende machen und eine Verständigung mit Freda herbeiführen. Sie zürnte ihm und nicht ohne Grund. Sie liebte aber die Schwester, um so eher würde sie ihm deshalb verzeihen, daß lediglich seiner großen Untheilnahme an dem Wohl und Wehe eines Menschenkindes entsprungen war, das ihrem Herzen besonders nahe stand.

Auch Freda hatte ihn in einiger Entfernung unter den Passagieren erkannt. Seine große, stattliche Gestalt ragte über die andern am Bugspriet stehenden Herren hinweg.

Wie ein jäher Schreck fuhr es ihr durch die Glieder, als sie seiner ansichtig geworden. Es war ihr nicht angenehm, ihm zu begegnen. Der Gedanke aber, daß sich kaum Zeit finden würde, ein Wort mit ihm zu wechseln, beruhigte sie schnell.

Da stand er dennoch vor ihr, und sie konnte, nicht, wie sie gewollt, mit flüchtigem Gruß an ihm vorüberschreiten. Er vertrat ihr gleichsam den Weg.

„Sie wollen verreisen, Fräulein Halgren, und das ist mir zugleich ein Zeichen, daß meine Anwesenheit in Ihrem Hause heute nicht besonders nothwendig sein wird. Ich darf wohl annehmen, daß meine kleine Patientin sich

verhältnismäßig wohl befindet? Sie werden mir daher gestatten, Sie zu begleiten.“

Freda war nicht im Stande, irgend eine Entgegnung zu machen. Die Kehle war ihr wie zugeschnürt. Als er mit seiner angenehm klingenden Stimme freundliche Worte zu ihr gesprochen, war es ihr gewesen, als hätten sie eine wohlthuende Wirkung auf sie ausgeübt. Diese Wahrnehmung empörte sie gegen sich selbst. Sie richtete sich unwillkürlich höher auf. Zeit, ihm ihren Missmuth zu zeigen, blieb ihr indessen keine. Die Dampffschaluppe hatte sich jetzt rasch geleert. Wenige Minuten später hatte Freda folgt von Doktor Christianson, das Verdeck betreten, und sie konnte ihm nicht verwehren, daß er an ihrer Seite Platz nahm, so sehnlichst sie auch einer Unterhaltung mit ihm auszuweichen wünschte.

Außer Doktor Christianson und Freda befanden sich nur zwei Passagiere an Bord, Herren, die erst im letzten Augenblick, als der Führer des Schiffes bereits die Landungsbrücke einzuziehen im Begriffe gestanden, herbeigekommen waren. Freda hatte sie nicht eines Blickes gewürdigt. Ein um so lebhafteres Interesse schienen sie bei Doktor Christianson hervorzurufen. Er warf einen eigenthümlichen Blick auf Freda. Sie aber saß in sich selbst versunken und schaute ziellos auf die mit zahlreichen Schiffen und Schiffchen belebte Wasserfläche hinaus, sich auf den Augenblick vorbereitend, in welchem Erich das Schweigen brechen würde, um ihm mit Ruhe begegnen zu können.

Doktor Christianson aber schien nicht an eine Unterhaltung zu denken. Unverwandt waren seine Blicke auf den jüngeren Herrn gerichtet, dessen Neuerthes auch gewiß die Aufmerksamkeit eines jeden anderen Passagiers erregt haben würde. Er war eine bemerkenswerthe männliche Erscheinung, über Mittelgröße und mit einem hübschen, regelmäßigen Gesicht, dem ein fecker, aufwärtsstehender Schnurrbart besonders gut stand. Auch seine Kleidung war eine gewählte. Unter dem leicht um die Schultern gesponnenen braunen Mantel wurde ein schwarzer Gesellschaftsanzug und reich gestickte Wäsche sichtbar. Doktor Christianson bemerkte sogar die mit einer weißen Seiden schnur umrandete Weste. Wie hatte dieser Dandy nur jemals ein Interesse für die ernste Freda Halgren gewinnen können?

Ehe er noch Zeit gefunden, sich diese Frage noch eingehend zu beantworten, erhoben sich die Herren von ihrem Sitz. Gleichzeitig trat der die Fahrmarken verkaufende Knabe an Freda heran:

„Bitte um das Fahrgeld, Fräulein!“

Die Angeredete fuhr erschrocken auf. Hastig griff sie in die Tasche, als Doktor Christianson sagte: „Sie gestatten, Fräulein Halgren?“

Freda aber hatte bereits ihre Börse gezogen, um dem Knaben das Fahrgeld einzuhändigen. Er sollte nichts für sie thun. Die Angst, daß er ihr zuvorkommen möchte, ließ ihre Hände zittern, und als sie die Marke in Empfang

nehmen wollte, rollte diese zu Boden und ein Stück über das Verdeck dahin, bis zu den Füßen des Herrn, der Gegenstand einer so aufmerksamen Beobachtung von Seiten des jungen Arztes geworden war.

Jener nahm sofort die Marke auf. Obgleich Erich nicht die Bemerkung gemacht hatte, daß er nur mit einem Blick von seinen Mitreisenden Notiz genommen, so mußte er doch sehr wohl gesehen haben, daß die Marke Fredas Hand entfallen war. Er näherte sich ihr sogleich, um sie ihr mit einer Verbeugung zu überreichen. Indem sie ihm danken wollte, erhob sie den Blick und Erich konnte erkennen, wie sie sich verfärbte. Trotzdem sagte sie mit vollkommen ruhiger Stimme: „Ich danke Ihnen, Herr Marholm.“

Indem sie sprach, hatte sie unmerklich den Kopf gezeigt. Dann saß sie wieder wie vorhin, scheinbar im Anschauen des bewegten Bildes versunken, das vor ihren Augen sich ausbreitete.

Gustav Marholm war inzwischen an seinen Platz zurückgekehrt. Erich bemerkte deutlich, daß der kleine Vorgang ihn tiefer berührt hatte als Freda. Er spielte nervös mit seiner schwer goldenen Uhrkette, an welcher sich eine ganze Anzahl blinkender Kleinigkeiten befanden, und es war Erich, als ob Gustav Marholms Augen den seinen mit einem beinahe feindseligen Ausdruck begegneten. Unmittelbar darauf zog jener seine Uhr hervor.

„Mich dünkt, die Abfahrt habe eine Verspätung erfahren,“ wandte er sich mit allerdings leiser, aber doch vernehmlicher Stimme an seinen Begleiter. „Es wäre mir außerordentlich unlieb, nicht rechtzeitig im Atelier einzutreffen. Seine Majestät haben ausdrücklich die erste Stunde für sein Eintreffen bestimmt.“

Der ältere Herr machte eine beruhigende Entgegnung, die aber nicht verstanden werden konnte. Darauf wieder Marholm: „Es wäre mir doch peinlich — wirklich peinlich. Sie werden zugeben müssen, daß ein königlicher Besuch im Atelier immerhin eine Auszeichnung für einen jungen Künstler ist, die er nicht durch eine Achtlosigkeit allerhöchsten Wünschen gegenüber lohnen darf. Ich wollte wirklich, wir hätten uns eine andere Zeit für einen Besuch von Fiskartorpet gewählt.“

Erich Christianson konnte sich eines spöttischen Lächelns bei diesen Worten, die offenbar für Freda bestimmt waren und ihm einen prahlrischen Eindruck machen, nicht entwehren. Was seine Begleiterin anbelangte, so schien sie dieselben nicht einmal gehört zu haben. Inzwischen hatte die Schaluppe sich Strömparterre genähert, und erinnerte ihn, daß kostbare Minuten vergangen waren, die er besser im eigenen Interesse hätte verwenden können, anstatt dieses einem Menschen zuzuwenden, den er aus Herzengrund verachtete.

Nachdem das Schiff gelandet war und er es mit Freda verlassen hatte, bot er ihr seinen Arm, sie durch das Gedränge auf der Skeppsbro zu führen. Sie legte den ihren hinein, obgleich sie, einer plötzlichen Eingebung folgend, sich von ihm hatte abwenden wollen. Es war gewiß besser, sie verrieth ihm nicht ihre Gefühle, sondern beobachtete Gleichgültigkeit. Er sollte gewiß nicht das leiseste Zeichen, daß er ihr mehr sei oder gewesen, an ihr wahrnehmen.

„Wohin darf ich Sie führen, Fräulein Halgren?“

Sie bemerkte nicht, daß er sie heut nicht mit ihrem Vornamen anredete, wie er in der Zeit, wo er sie täglich am Bett der kranken Schweifer gesunden, gethan.

„Ich möchte die westliche Stammbahn nach Jönköping benutzen, Herr Christianson.“

Schweigend schritt das Paar weiter. In ihrer ganzen Art war etwas, das ihn hinderte, seine Gedanken, die ihn so lebhaft bewegten, in Worte zu kleiden. Dazu war die Begegnung mit Gustav Marholm gekommen. Nach einer Seite hin hätte sie in hohem Grade befriedigend auf ihn wirken können. Fredas ganzes Verhalten diesem eitlen Gecken gegenüber hatte ihm genügend bewiesen, daß in ihrem Herzen auch nicht eine Spur ehemaliger Zuneigung, wenn sie eine solche wirklich gehabt, mehr vorhanden sei. Nach anderer Seite hin befremdete ihn ihr Verhalten. Der unerwartete Anblick dieses Mannes hätte eine Saite ihres Herzens erklingen lassen müssen, gleichviel, ob in Zorn und Verachtung oder in Schmerz.

„Sie wollen zu Herrn Lars Halgren?“ nahm er die Unterhaltung wieder auf.

„Ja, ich habe eine geschäftliche Angelegenheit mit ihm zu besprechen,“ entgegnete sie, froh, das Gespräch nicht auf ein von ihr gefürchtetes Gebiet hinübergelenkt zu sehen. „Ich bin zu Hause nicht notwendig — hier machte sich ein entschieden bitterer Ton in ihrer Stimme bemerkbar — und mündlich läßt manches sich besser ordnen.“

„Symöve ist auch heute besser — nicht wahr?“

„Ich glaube,“ entgegnete sie nur. Nach einem Besinnen fügte sie noch hinzu: „Besser wäre es allerdings Sie sähen einmal nach. Ich habe früh das Haus verlassen und nicht gefragt. Sie fühlte sich nur in den letzten Tagen andauernd wohler.“

Beide hatten den Gustav Adolfsplatz erreicht. Vor dem Hotel Rydberg hielt ein Omnibus. Als Freda ihn bemerkte, fügte sie plötzlich sehr lebhaft hinzu:

„Bitte, bemühen Sie sich nicht mehr, Herr Doktor. Ich will den Omnibus benutzen. Er fährt nach dem Bahnhofe. Ich danke Ihnen für Ihre Begleitung.“

Doktor Christianson unterdrückte gewaltsam eine ärgerliche Bewegung, weil sie ihm durch ihre eigenhümliche Art eine Aussprache so sehr erschwerte. Der Kutscher schickte sich bereits zur Abfahrt an, als das Paar sich näherte. Ein Kellner nahm Fredas Handtasche in Empfang, und sie bestieg den Wagen, ohne Erich noch ein freundliches Wort gesagt oder ihm auch nur gedankt zu haben. Mißmuthig trat er seinen Weg nach dem Hospital an.

Gustav Marholm hatte inzwischen seine Wohnung erreicht, früh genug, um noch einmal in dem prachtvoll eingerichteten Atelier Umschau zu halten, ob nicht hier und da noch eine Veränderung notwendig sei, den wohl berechneten Effekt des Ganzen zu erhöhen. Mit einem siegesgewissen Lächeln überfah er die dekorative Anordnung, die nirgends einen Schein von Absichtlichkeit hervortreten ließ und doch ihrem Schöpfer mehr als eine schlaflose Nacht gekostet hatte. Einige Büsten machten den Eindruck, als ob der Künstler gerade von ihnen zurückgetreten sei, um im nächsten Augenblick seine Arbeit wieder aufzunehmen. Die Werkzeuge lagen auf den Postamenten und der seine Staub auf Decken, die noch kein menschlicher Fuß betreten. Um diese Büste gruppiert sah man vorzügliche Kopien von Sergels „Amor“ und „Psyche“, Molins „Bogenspanner“ sowie zwei Köpfe von Quarnström und Fogelberg, als forderten sie zu einem Vergleich mit den Schöpfungen Marholms auf.

Zwei Bildwerke aber im Hintergrund des geräumigen Ateliers lenkten sofort beim Betreten des Saales die Aufmerksamkeit auf sich. In den späten Morgenstunden machte es sogar den Eindruck, als ob die durch eine Öffnung in den Vorhängen auf sie eindringenden Sonnenstrahlen direkt auf sie hinzeigten. Zunächst war es eine Nachbildung des „Endymion“ aus der Villa Hadrian. Alle Vorzüge welche man dem Original nachröhmt, fanden bei ihr eine Wiederholung. Wie hingegossen lag die Gestalt des schönen Schläfers, den linken Arm mit völlig erschlaffter Muskulatur ausgestreckt, während der rechte, auf einem höheren Theile des Gesteins ruhende eine schwache Anstrengung verrieth.

Und auf die den gesunden, traumlosen Schlaf der Jugend verkörpernde Jünglingsgestalt blickte ein jugendlicher Frauenkopf herab. Das rosige Licht, welches seidene Vorhänge bewirkten, schien dem Marmor, aus welchem die Büste gebildet war, Leben einzuhauen. Den fein geformten, aber fest geschlossenen Mund umspielte es wie ein traumverlorenes süßes Lächeln; auf der gewölbten Stirn, die zum Theil von leicht gewelltem Haar bedeckt war, thronte Sonnenschein des Glücks.

Vor diesem Kopf stand jetzt sein Schöpfer, um sich an der streng charakteristisch ausgesetzten Individualität der feinen Gesichtszüge zu erfreuen. Gustav Marholm war sehr geneigt, seine Begegnung mit dem Original nicht einem bloßen Zufall zuzuschreiben. Er sollte scheinbar an diesem Tage einen vollen Triumph genießen. Ja, Freda Halgren war gealtert, aber noch ähnelte sie dem Bilde, das er von ihr entworfen. Von ihrer Schönheit hatte sie nichts eingebüßt, der Ernst kleidete sie gut, und der Ausdruck in ihren Augen —

Er war ihm fremd gewesen, aber wohl aus diesem Grunde beschäftigte er ihn lebhaft. Ihre Geradheit hatte

er ehemals verurtheilt, weil er in ihr ein Zeichen mangelhafter Erziehung und Bildung gesehen. Unzweifelhaft übten Zeit und Erfahrung einen heilsamen Einfluß auf sie aus, denn nur eine welterfahrene Dame würde sich gleich tatkundig in einem für Freda gewiß peinlichen Augenblick benommen haben. Gustav Marholm war viel zu eitel, um die Möglichkeit zu erwägen, daß jedes Gefühl für ihn im Herzen der ehemaligen Braut erstorben sei. Er suchte sich gern vorzureden, daß er sie wirklich geliebt und nur eine zwingende Macht ihn veranlaßt habe, sie aufzugeben, weil es seiner groß angelegten Natur widerstrebt, seine Frau zu einer von Sorgen und Entbehrungen bedrückten Existenz zu verurtheilen, und eine solche ihn zu einem Lohnarbeiter hätte herabsinken lassen müssen. Er gehörte glücklicherweise nicht zu den Menschen, die einem flüchtigen Sinnensrausche ihr Lebensglück opfern, sondern hatte allezeit seinen Verstand zu Rathe gezogen, wenn es sich um einen entscheidenden Augenblick in seinem Leben gehandelt. Dieser Weisheit verdankte er seine Erfolge, sie hatte ihn einem frühen Ziele zugeführt, das er bei man gelnder Beschränkung verschiedener Leidenschaften nicht erreicht haben würde. Freda konnte es ihm nur Dank wissen, daß er eines Tages den Mut gehabt, die jugendliche Verirrung rechtzeitig auszugleichen.

Es war merkwürdig, daß die Erinnerung an eine Vergangenheit, die er längst abgethan geglaubt, in dieser Stunde Gewalt über ihn gewann, wo sein Ehrgeiz, dem er einst ohne Bedenken das Glück derjenigen geopfert, mit welcher sich seine Phantasie jetzt so lebhaft beschäftigte, einen glänzenden Lohn empfangen sollte. Schon rollten die Hofequipagen heran, die den König mit einem großen Theil seines Gefolges dem Atelier Gustav Marholms zuführten. Neuer Ruhm und neuer Reichthum konnten ihm nicht fehlen, und die Zeitungen würden morgen spaltenlange Berichte über die Huld und Gnade des Königs bringen, mit welchen derselbe den schnell berühmt gewordenen Künstler überhäuft.

Gustav Marholms kühnste Hoffnungen blieben noch hinter der Wirklichkeit zurück. Der König sprach sich in hohem Grade anerkennend über die talentvollen Schöpfungen des Bildhauers aus, von dem noch vor wenigen Monaten Niemand etwas gewußt. Die Worte des Monarchen ließen keinen Zweifel darüber aufkommen, daß man in kurzer Zeit Gustav Marholm als Professor an der Akademie würde begrüßen können.

(Fortsetzung folgt.)



## Poesie-Album.

### Ursprung der Liebe.

Und fragst Du mich, wie Liebe wird geboren?  
Dein Haar ist dunkel, klar ist Dein Gesicht,  
Das Feuer Deines schönen Auges bricht  
Durch seid'ne Wimpern — selig, traumverloren.

Doch so gewaunst Du meine Liebe nicht!  
Da ich zu meiner Herrin Dich erkoren,  
Nicht Deinen Reizen habe ich geschworen. —  
Enträthsle mir, was oft zum Herzen spricht!

Ein Schatten war's vielleicht auf Deiner Stirne,  
In Deiner Stimm' ein lebensmüder Klang,  
Der in das Inn're mir bezaubernd drang.

O Herrin, ob Dich auch mein Wort erzürne:  
Vielleicht das Farbenspiel vom blauen Band,  
Das sinnend Du gehalten in der Hand.

Leo Ebermann.

## Orientalische Höflichkeit.

Kulturskizze von E. Hollmann.

(Nachdruck verboten.)

Nirgendwo ist das Begrüßen ein so gewissenhaft beobachtetes Ceremoniell wie im Orient, der Heimath der äußersten Höflichkeitsformen; nirgendwo aber hat sich die gegenseitige Höflichkeit in so liebenswürdige Formen gekleidet, wie gerade dort.

Jedes Ceremoniell wird bei den türkischen, den arabischen und maurischen Stämmen mit der äußersten Peinlichkeit befolgt; vom Sultan bis hinab zum letzten Beamten gliedert sich dieses Ceremoniell in bestimmten Stufen, in abgemessenen Formen und Grenzen. Kein Unterbeamter wagt es, seinen Vorgesetzten zuerst zu grüßen, weil er erst abwarten muß, ob jener gegrüßt sein, d. h. von ihm Notiz nehmen will. Der Rang ist eine heilige Form, welche Niemand verlegt; ebenso achtet aber auch der Orientale darauf, den Fremden nach der diesem gebührenden Auszeichnung zu behandeln.

In der Gesellschaft, im Kaffeehause, überall sehen sich die Gäste nach ihrer Rangstufe. Kommt ein Beamter zum andern, so mißt er bei der Begrüßung ganz genau ab, wie viel er ihm in der Form an Höflichkeit schuldig ist; selbst wenn sie befreundet sind, ist die Freundschaft kein Grund, das Ceremoniell zu ändern. Selbst wenn sich zwei Bey's (Obersterrang) begrüßen, so unterscheiden sie ganz genau die Klasse des Bey-Ranges, d. h. ob der Eine Excellenz sei oder nicht, und danach behandelten sie sich gegenseitig.

Kommt ein Fremder zu einem Pascha, zu einem Bey, und ist er dessen Guest, so ist es heilige Pflicht, dem Guest zuerst seine Aufwartung zu machen, und der Husus will, daß dieser Besuch mindestens eine Stunde dauere. Kommt ein Fremder vor das Zelt eines Nomaden-Scheikhs, so muß er erst erwarten, daß dieser ihm Salz und Brot servire, erst dann ist er als Guest acceptirt und als solcher ist sein Leben heilig. Kommt ein Fremder in ein Kaffeehaus, so erhebt sich die Gesellschaft, wenn sie weiß, daß er ein Mann von hohem Range; ist er irgend ein Fremder und gern aufgenommen, so schallt ihm von allen Seiten ein „Merraba“ entgegen, man wirft ihm wohl die Tabaksbeutel in den Schoß, wirft ihm eine Rose als Selam zu.

Das Begrüßen bei den Türken besteht je nach dem Rang in Folgendem: man macht, will man unterthänig grüßen, mit der Hand eine Wellenbewegung nach unten; das soll heißen: ich küss den Staub zu Deinen Füßen! Dann legt man die Hand aufs Herz, führt sie dann an den Mund, und legt sie endlich an die Stirn. Das soll heißen: was das Herz denkt, spricht der Mund, und dieser grüßt Dich! —

Es gibt wohl kaum eine mehr poetische Begrüßungsformel. Das Selam aleikum und Aleikum selam ist eben der gewöhnliche Gruß.

Bei Luxus wird mit den Blumen in der Auswechslung von Höflichkeit getrieben. Die Blume hat ihre schöne Bedeutung bei den Orientalen, denen wir ja auch die Blumensprache verdanken. Namentlich spielt auch der Lavendelstrauss seine Rolle, der Fremden gat öftmals als Selam von Bey's und andern hohen Beamten überreicht wurde. Die Rose ist immer die Königin im Dolmetschen der Freundschaftsgefühle.

Am meisten ausgeprägt ist die Begrüßungsform bei den Arabern, auch viel lebhafter und liebenswürdiger als bei dem phlegmatischen Türk. Der Araber grüßt in seiner Ergebenheit wie alle Orientalen; im freundschaftlichen Verkehr unter Leuten gleichen Ranges legt Ciner flüchtig und graziös seine Hand auf die des Andern, und küßt dann seine Finger spitzen. Die Hand ist immer bereit, die Gefühle der Freude, der Artigkeit auszudrücken, denn fortwährend fährt sie an die Lippen, um anzudeuten, wie schwach die Zunge sei, um all das Schöne zu sagen, was man sagen möchte. Trotzdem überströmt der Mund von reichen, überschwenglichen Phrasen der Artigkeit, der Freundschaft, der Huldigung und so weiter, und fortwährend ist die Hand auf dem Wege vom Herzen zu den Lippen.

Das Halten der Steigbügel ist eine Sklavenpflicht, ebenso die Gewohnheit neben dem Pferde herzugehen und den Arm hinter dem Sattel über den Rücken des Pferdes zu legen, um den Reiter vor Unfall zu schützen. Dem Padischah, den Ministern und den höchsten Paschas gegenüber ist natürlich Alles Sklave. Ebenso ist das Küsselfen des Saumes eine Demuthspflicht, die von den untersten dienenden Klassen gefüllt wird, wie das auch im südlichen Italien und Spanien gebräuchlich, und entdeckt der niedere Orientale an einem Höhergestellten irgend eine hervorragende Eigenschaft, da spricht er von ihm in tiefster Verehrung nur als von dem Vater der Wohlthätigkeit, der Güte, der Varmherzigkeit, des Gelbes oder was sonst an ihm Bewunderwerthes ist.

Der Orient ist die Heimath der Willkür, der Thrannei, der Knechtschaft, aber auch die der Liebenswürdigkeit, der Gastfreundschaft, der Ehrlichkeit, der Höflichkeit — und in letzter Beziehung könnten wir mit unserm steifen, hölzernen Höflichkeitswesen sehr viel von ihm lernen.



## Ein Kleinod.

Nur einen Schlüssel giebt es, der das Herz  
Des Kindes Dir erschließt, er heißt Vertrauen;  
Gewannst Du ihn, kannst Du bei Freud' und Schmerz  
Bis in der Kinderseele Tiefen schauen.

O Mutter, halt' ihn fest bei Tag und Nacht,  
Gebräuch' ihn betend, leg' ihn betend nieder;  
In diesem Schlüssel nur ruht Deine Macht,  
Verlorst Du ihn, wie findest Du ihn wieder?



## Die Sprache der Hände.

Auch den Händen ist Beredtsamkeit gegeben. — Was Mund und Augen manchmal verschweigen müssen, kann eine einzige Handbewegung verrathen. Einer unwillkürlichen Eingebung folgend, bedienen wir uns der Hände, um unseren Gedanken Ausdruck zu geben. Sagt doch schon ein altes Sprichwort: „Was man mit Worten nicht sagen kann, das zeigt man mit Gebärden an.“ Man denke nur an die Beantwortung der Scherfrage: „Was ist kompakt?“, welche immer mit einer möglichst bezeichnenden Handbewegung gegeben wird. Menschenkenner schließen von den Bewegungen der Hände auf die Empfindungen und Charaktereigenschaften des Menschen und erklären daraus den Trieb zu ihren Thaten. Auch die Künstler wissen das beredte Spiel der Hände für ihre Werke auszunützen. Welchen Gottesfrieden drücken die Hände Thorwaldsens Christus aus, die sich, liebend geöffnet, der Menschheit entgegenbreiten, als sagten sie: „Kommt her zu mir alle, die ihr mühselig und beladen seid.“ Jedermann weiß, was ein Händedruck sagen kann; augenblicklich fühlen wir, wie innig oder wie gleichgültig das Herz dessen für uns schlägt, der uns die Hand bietet. Hand und Herz gehören zusammen. Fruchtlos ist jedes Unternehmen, das nur mit der Hand vollzogen ist, ohne daß das Herz seinen Anteil dabei hat. Mit dem Handschlag drücken wir unser gegenseitiges Vertrauen aus. Das Heranwinken und das Hinwegweisen, eine liebkosende oder strafende Handbewegung wird schon von den kleinsten Kindern, ja selbst von den Thieren verstanden. Es hat sich eine Wissenschaft gebildet, die das Sprichwort „der Mensch hält sein Schicksal in der Hand“, wörtlich nimmt. Die Vertreter derselben, die in den weissagenden Zigeunern ihre Vorläufer finden, folgen einem bewiesenen Gesetz, nach welchem jede Charakter-Eigenschaft in der Hand ein Merkmal hervorruft. Da von unserem geistigen Sein auch unser Thun und Handeln abhängt, so schließen sie von den Linien unserer Hand auf unser Geschick und versichern, aus ihnen Vergangenheit und Zukunft zu lesen. Bewegliche Hände lassen auf Verständniß und Nachdenken, in gesteigertem Maße auf Unruhe und Nervosität schließen. Zwanglos geöffnete Hände weisen auf Offenherzigkeit, Geistesgröße, Wahrheit und ein ruhiges Gemüth hin, während die zusammengezogene Hand auf Seelenkampf, Unzufriedenheit, kleinstlichen Sinn oder Verschlossenheit deutet. Gefrummte Hände sind das Spiegelbild von Habguth und Geiz.



## Küche und Keller.

### Weiche Rüben auf neue Art.

Die nahrhaften und preiswerthen weißen Rüben sind als Gemüse wenig beliebt, da sie meist einen bitteren Geschmack haben. Dieser verliert sich völlig, wenn man sie recht dick einen Tag vor dem Gebrauch schält und sie dann in kaltes Wasser eine Nacht mindestens legt. Man

schneidet sie dann in Streifen, dünstet sie in Butter mit kochendem Wasser weich, bindet die Brühe nach Belieben mit heller oder brauner Mehlschwize, giebt etwas Fleischgebrat, Salz und Zucker daran und erhält so ein ganz ausgezeichnetes Gemüse.

### Förstersuppe.

Reste von gelöcherten Kartoffeln werden in Scheiben geschnitten und mit zwei zerschnittenen Zwiebeln in Suppenfett goldbraun geröstet. Die Reste von Erbsenbrei röhrt man darauf mit kochend heißem Wasser glatt zu dünnflüssiger Suppe, thut Kartoffeln und Zwiebeln hinein, kocht alles 20 Minuten miteinander und streicht die Suppe durch. Man würzt sie mit gehacktem Selleriegrün und etwas Pfeffer.

### Kartoffeln im Keller aufzubewahren.

Dunkle Räume schützen die Kartoffel vor dem Keimen, jedoch wirken dunkle Keller ihrer Feuchtigkeit wegen oft verderblich; deshalb sorge man für eine trockene Unterlage von Ziegeln oder von einer Schicht Stroh, Häcksel oder Reisig, unter welche man etwas gebrannten Kalk gelegt hat; dieser zieht die Feuchtigkeit an und schützt vor dem Faulen. Auch kann man ein Säckchen Kalk in die Mitte des Kartoffelhaufens oder obenauf legen. Desteres Schwefeln des Kellers bewahrt die Kartoffeln gleichfalls vor zuviel Feuchtigkeit.



## Thut die Wiege in den Bann!

Ein beliebtes Beruhigungsmittel für kleine Kinder ist das Schaukeln und Wiegen. Die Kleinen gewöhnen sich auch sehr leicht daran und wollen schließlich ohne den Taumel, in welchen sie durch die regelmäßigen Schwankungen gebracht werden, nicht mehr schlafen oder wachen; die Mutter oder Wärterin ist zu einer aufreibenden Thätigkeit verurtheilt, wenn sie die mehr lebhaft als verständlich geäußerte Unzufriedenheit des kleinen Schreihalses zum Schweigen bringen will. Dieser Zustand ist aber rein unnatürlicher. Für das weiche Gehirn des Säuglings ist das Wiegen höchst gefährlich; weshalb die Herren Aerzte sich gegen das Wiegen erklärt haben. Der künstlichen Betäubung kann unmöglich ein langer erquickender Schlaf folgen, sondern das Kind wird, durch das Aufhören der einschlafenden Bewegung erschreckt, bald erwachen und gereizt durch die Störung, in Schreien und Weinen ausbrechen. Hier dürfte der Keim zur späteren Nervosität gelegt werden.



## Das Kind im Sprichwort.

Kinder sind Kinder. Kinder sind kleine Majestäten. Hast du Kinder, so ziehe sie. Den Kindern muß man den Kopf brechen. Pferd ohne Baum und Kind ohne Ruth', thut selten gut. Besser das Kind weint vorher als nachher die Eltern. Doch soll man die Kinder immer so strafen, daß der Apfel bei der Ruth' oder die Ruth' immer mit dem Vaterunser umwunden sei. Denn wie die Zucht, so die Frucht. Beispiel, Arbeit, Zwang und Lehre — bringt dem Kind die rechte Ehre. Was das Kind auf der Straße spricht, — hat des Vaters oder des Mutters Gesicht. Das Kind wird im Lichte oder im Schatten des Vaters groß. Das Kind sich sehnet, wie die Mutter es hat gewöhnt. Die Kinder sehen mehr auf das, was die Eltern thun, als was sie sagen. Wie man die Kinder gewöhnt, so hat man sie. Der Jugend Fleiß, des Alters Preis. Was man den Kindern verspricht, muß man in der Hand haben. Es sind aber auch mehr Kinder durch Essen verdorben, als Hungers gestorben. Kind, wirfst du roth, so warnt dich Gott. Kleine Kinder, kleine Sorgen; große Kinder, große Sorgen. Denn die kleinen Kinder treten der Mutter auf die Schürze, die großen aber auf das Herz. Ein Kinderherz soll sein wie Lilien so rein, wie der Thau so klar, wie der Spiegel so wahr, wie die Quelle so frisch, wie die Böglein im Gebüsch so froh — als flöge es, den Engeln gleich, zu Gottes Thron ins Himmelreich.